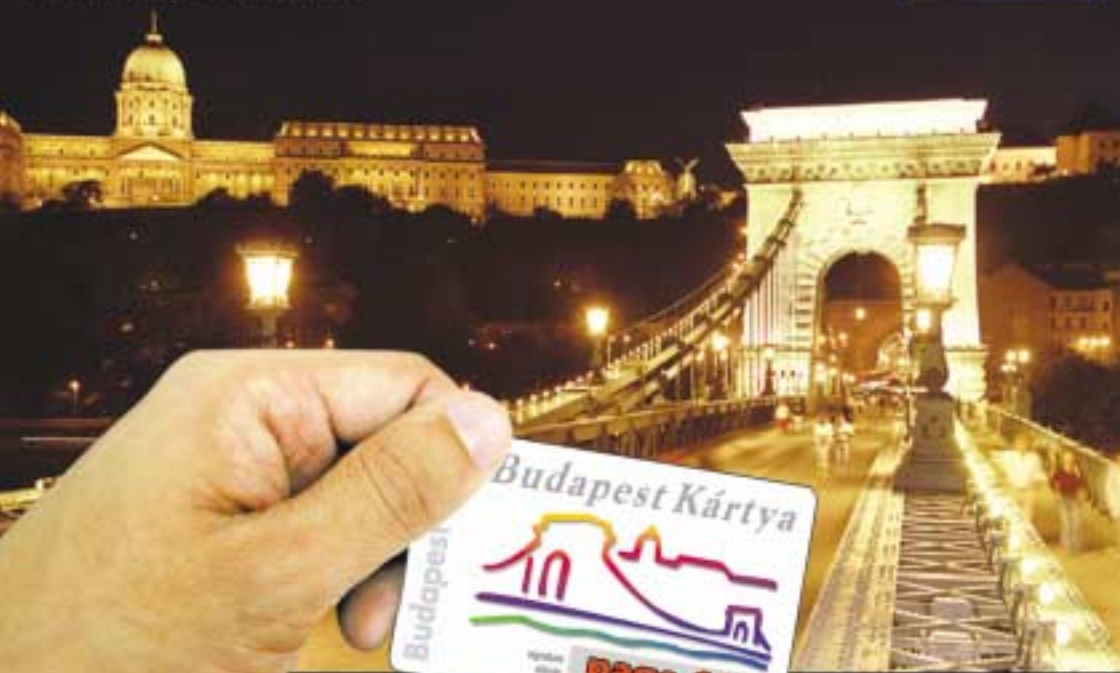


БУДАПЕШТ

Гид

www.budapestinfo.hu



Издание на русском языке

Бесплатно



Будапештское Туристическое Управление

MEDIEVAL RESTAURANTS

You can savour the world of medieval chivalry and banquet with us. You can choose from the hundred best Hungarian noble wines. Friendly medieval atmosphere, Excellent service, Enormous portions, Live renaissance music, Belly dancer, Tournament.



Sr Jancsot Restaurant
1065 Budapest, Podmaniczky u. 14.
Open every day from noon-01 am.
Reservation: 302-4456 www.srlancsot.hu



King Arthur's Restaurant
1036 Budapest, Bécsi út 38-44.
Open every day from noon-01 am.
Reservation: 457-8243 www.kingarthur.hu

HOTEL CSÁSZÁR



34 rooms, family rooms,
50 m swimming pool,
breakfast, bar, minibar, TV

1023 Budapest, Frankel Leó u. 35.
Tel.: (+36-1) 336-2640
Fax: (+36-1) 336-2644
info@csaszarhotel.hu www.csaszarhotel.hu

CRAZY CAFE



Karaoke-show from Sundays until Tuesdays, disco, soul and funky music, concerts all week. More than 100 type of beer, 24 type of whisky and lots of exotic cocktails. It's not as crazy to drop in Crazy Cafe!

1065 Budapest, József u. 30.
Tel.: 302-4003
www.crazycafe.hu

LOVE

CAFE & RESTAURANT

NOT JUST
FOR LOVERS...

LOVE CAFE
1066 BUDAPEST,
PODMANICZKY U. 14.
TEL.: 364-0006
WWW.LOVECAFEBP.HU



SPORTS PUB Champs!

1027 Budapest,
Erőd u. 22
Tel.: 2010569
www.champs.hu
info@champs.hu



SPORTS PUB Champs!














1074 Budapest,
Dohány u. 20
Tel.: 413 1655
www.champs.hu
info@champs.hu

Cheer for your team in the company of Olympic champions in the hottest places in town for sportsmen and sports fans. Sports broadcasting on TVs, projectors and wide screen TVs.

Содержание

Полезные информации	5
Городской транспорт	11
Музеи, церкви	14
Культурный Проспект	22
Достопримечательности, экскурсии	26
В поиске античных предметов	36
Музыка, театр, события	38
Окрестность Будапешта	40
Водолечебницы, пещеры	42
Свободное время	44
Покупка	47
Рестораны, увеселительные заведения	49
Карты	6, 24–25, 51, 55

Пояснение условных знаков

 Трамвай	 Телефон
 Электричка (HÉV)	 Факс
 Автобус	 Открыто
 Троллейбус	 Входной билет
 1-ая линия метро	 Карточка Будапешт
 2-ая линия метро	A1 координаты карты
 3-ая линия метро	1 место музея на карте
 Автобус крепости	1 место бассейна, пещеры на карте
	[1] Картина



Издатель: «ВТН Budapesti Turisztikai Szolgáltató Kht.»
Будапештское Управление по туризму

Официальная туристическая организация Столицы по маркетингу
© Все права Издатель оставляет за собой!
Менеджер Издания: Ласло Пастернак
Прём объявлений у Издателя
Типография: Туризмус Кфт.
Редактор: Бригитта Вайк • Проектант: Андраш Нас, Тибор Штубня



Переводчица: Виктория Сюч
Обложка: «Future Card Stúdió» • Карта: TOPOGRÁF
Фотография: Архив «ВТН».
Издатель не несёт ответственность за ущерб, возникающий в результате возможного изменения данных, находящихся в Издании.
Рукопись закончена в ноябре 2005 г.
Подготовлено в типографии «Паукер»



Уважаемый Читатель!

С любовью приветствуем Вас в Будапеште, в таком городе, который не только одаривает гостей богатым прошлым и единственным в своём роде культурным наследием, а является городом, где мы, жители со дня на день можем быть свидетелями нового возрождения его.

Будапешт Туризм вырос в одну из важнейших хозяйственных отраслей, которая отчасти может наблюдаться в росте числа туристов, посещающих столицу, с другой стороны в количестве и качестве предложений туристам. В Будапеште с года в год строится более дюжины новых гостиниц, завершилась реконструкция многих старых будапештских зданий, было открыто много новых культурных и туристических объектов.

Особенно притягательную силу для столицы представляет то, что она признана одним из красивых мест мирового наследства, и только Будапешт может сказать о себе, что здесь находится самый большой Парламент в Европе, самая большая действующая синагога, первая подземная дорога на континенте. В этом городе рядом друг с другом можно найти укрепления и останки зданий римского периода, находящиеся в пользовании и в настоящее время, турецкие бани, памятники стиля готики, барокко и ряд необыкновенно богатых памятников строительства периода стиля сецессиона.

Будапешт заслужил не только название «Королевы Дуная», но нет на свете ещё одной такой столицы, в которой имеется почти сто источников термальной воды, здесь имеется 12 водолечебниц и ежедневно из глубины выходит на поверхность 19 миллионов галлонов термальной воды.

Несмотря на видимое развитие, Будапешт сохранил своё обаяние и обворожение, т.к. приятное сочетание различных стилей строительства и шедевров, город кафе, водных бассейнов, купален, гастрономии и культуры в сочетании с гостеприимством даёт незабываемое впечатление гостям города. Наряду с повторяющимися из года в год популярными мероприятиями, фестивалями предложения для туристов столицы богатеют новыми мероприятиями, проводимыми на более высоком уровне.

Прогуливаясь по вновь расцветшему «Пештскому Бродвею», перед туристами открывается весёлая, единственная в своём роде, отвечающая всем возрастам музыкальная жизнь, ведь наряду с предлагаемой «Паб» (пивными) легкой музыкой, можно выбрать из репертуара Оперного театра или реконструированного и сверкающего в своей пышности театра Оперетты.

Прошу Вас пользоваться с наслаждением и просматривайте чаще это издание, которое после тщательной подготовки мы с большой любовью составили в целях того, чтобы показать Вам самое лучшее, что есть в Будапеште.



ВЕНГРИЯ
Талант гостеприимства

László Fekete

Ласло Фекете
Директор
Будапештское Управление по туризму

Будапештское Управление по туризму (BTH Budapesti Turisztikai Szolgáltató Kht.)

Главное бюро: 1364 Будапешт, Пф. 215. ☎ (+36-1) 266-0479, 📠 (+36-1) 266-7477

www.budapestinfo.hu • E-mail: info@budapestinfo.hu

ПОЛЕЗНЫЕ *информации*



ИНФОРМАЦИОННЫЕ БЮРО

Бюро Туринформ

1052 Budapest, Deák tér/Sütő u. 2. ☎ (+36-1)438-8080

info@budapestinfo.hu

🕒 8-20 ч.

Площадь Ференца Лист

1061 Budapest, Liszt Ferenc tér 11. ☎ (+36-1)322-4098, факс: (+36-1)342-9390

liszt@budapestinfo.hu

🕒 15. июнь. – 31. окт.: 9-19 ч.; 1. ноябр. – 14. июнь: пон.-пятн. 10-18 ч., суб. 10-16 ч.

Западный Вокзал (Nyugati Pályaudvar)

1062 Budapest, Teréz krt. 55. ☎ (+36-1)302-8580, факс: (+36-1)473-1436

nyugati@budapestinfo.hu

🕒 1. май. – 31. окт.: 9-19 ч.; 1. ноябр. – 30. апр.: пон.-пятн. 9-18 ч.,

суб.-воск. 10-15 ч.

Будайская Крепость

1014 Budapest, Szentháromság tér

☎ (+36-1) 488-0475, факс: (+36-1)488-0474

budavar@budapestinfo.hu

🕒 1. май. – 31. окт.: 9-20 ч.; 1. ноябр. – 30. апр.: пон.-пятн. 10-19 ч.,

суб.-воск. 10-16 ч.

Будапешт, Ферихедь 1

1185 Budapest, Ferihegyi Repülőtér, терминаль 1 ☎ (+36-1)438-8080

ferihegy/1@budapestinfo.hu

🕒 8-23 ч.

Будапешт, Ферихедь 2А

1185 Budapest, Ferihegyi Repülőtér, терминаль 2А ☎ (+36-1)438-8080

ferihegy/2A@budapestinfo.hu

🕒 8-23 ч.

Будапешт, Ферихедь 2В

1185 Budapest, Ferihegyi Repülőtér, терминаль 2В ☎ (+36-1)438-8080

ferihegy/2B@budapestinfo.hu

🕒 8-23 ч.



Телефонная информация

«НОН-СТОП»

☎ (+36-1)438-8080

Tourinform прямой телефон (0-24):

☎ (+36-30)30-30-600 из за-границы,

☎ 06-80-630-800 из Венгрии

Интернет: www.hungarytourism.hu

☎ (+36-1)488-8661

E-mail: hungary@tourinform.hu



ПАСПОРТ, ВИЗА

Въезд с удостоверением личности

Граждане следующих стран могут въезжать с паспортами сроком не более, чем на 90 дней, в том случае, если целью поездки не является работа или проведение деятельности, дающей доход: Австрия, Бельгия, Чехия, Эстония, Финляндия, Франция, Греция, Голландия, Хорватия, Польша, Лихтенштейн, Литва, Люксембург, Мальта, Германия, Италия, Португалия, Испания, Швейцария, Словакия, Словения.

Въезд с иностранным паспортом, без визы

Граждане европейских стран за исключением Албании, России, Сербии-Монтенегро, Турции и Украины без визы могут въезжать в Венгрию. Для граждан следующих стран (помимо Европы) нет необходимости в визе: Аргентина, Австралия, Боливия, Бразилия, Бруне, Чили, Коста Рика, Гватемала, Гондурас, Гонконг, Израиль, Япония, Канада, Корейская Республика, Макао, Малайзия, Мексика, Никарагуа, Панама, Парагвай, Сальвадор, Сингапур, США, Новая Зеландия, Уругвай, Венесуэла. Более подробную информацию по-английски смотрите на следующем сайте: www.mfa.gov.hu

Иностранное Полномочное Представительство по венгерскому туризму

Россия

Бюро Торгового советника
по туризму Венгерской
Республики

123242 Москва,

Красная Пресня ул. 1-7.

☎ (7095) 363-3962

☎ (7095) 363-3963

E-mail:

htmoscow@hungarytourism.hu

www.hungary.ru, www.vengria.ru

ОБЩИЕ ДАННЫЕ О БУДАПЕШТЕ

Погода

Умеренный пояс, континентальный
климат, четыре времени года.

Самый тёплый месяц: июль, август
(температура может повышаться до
28-35 градусов)

Самый холодный месяц: декабрь,
январь (температура может снизиться
до -15 °С)

Число солнечных часов в Буда-
пеште считается довольно высоким, с
апреля по сентябрь превышает 8 часов.

Зона времени

В Будапеште действительно средне-
европейское времяисчисление.
«GMT»+1 час.

Летнее времяисчисление (с мар-
та до конца октября): «GMT» +2
часа.

Свободные от работы дни

Свободные от работы дни за
исключением национальных
праздников (15-ое марта, 20-го
августа, 23-го октября) и 1-ое мая,
праздники христианского
календаря, 1-ое января, Пасха,
Троица, праздник всех Святых,
Рождество, второй день Рождества
(25-26-ое декабря)

Будапешт в числе

Территория: 525 кв. км-ов

БУДАПЕШТ В ЕВРОПЕ

— Дисконтные Авиарейсы,
курсирующие в
Будапешт (данные на
ноябрь 2005-го г.)



(расстояние с севера на юг пригл.: 25 км, расстояние с востока на запад пригл. 29 км-ов)
Население: 1 815 000
Плотность населения: 3456 человек/км²

Административная система: 23 района
Буда: одна третья часть территории города расположена на холмах, на правом берегу Дуная.
Пешт: Плоская часть, составляющая две части

территории города, расположена на левом берегу Дуная.
Острова (от севера на юг): Обудайский Остров, Остров Маргит, Остров Чепель
Мосты: 9 мостов, из которых 2 железно-дорожных моста

ПРИБЫТИЕ В БУДАПЕШТ

На самолёте

Аэропорт находится довольно далеко от центра города (15 км), но доехать в город можно просто.



В зале прибытия можно найти бюро почти всех больших фирм, занимающихся прокатом машин.

Популярный и не очень дорогой миниавтобус «Airport» который за 2300 Фт-ов отвезёт пассажира по любому адресу города. Билет туда и обратно (Цена 3900 Фт) действителен в течение полугода.

Ферихедь 1 – терминал самолётных рейсов без обслуживания питанием («жёсткие рейсы»)

Ферихедь 2А – терминал рейсов МАЛЕВ



Ферихедь 2В – принимает самолёты иностранных Авиакомпаний

Информация Аэропорта:

Центральный номер:

(+36-1)296-9696,

Информация о рейсах: – Ферихедь 2А и 2В:

(+36-1)296-7000,

Служба потерянных вещей:

– Ферихедь 1:

(+36-1)296-5965,

(+36-1)296-5966

– Ферихедь 2А:

(+36-1)296-8108,

(+36-1)296-7217

– Ферихедь 2В:

(+36-1)295-3480,

(+36-1)296-7948

Бронирование мест на рейсы

МАЛЕВ: (+36-1)235-3888

Служба миниавтобусов аэропорта:
(+36-1)296-8555



По железной дороге

Будапешт соединён с 25-ю столицами непосредственно железной дорогой. Число ежедневных международных поездов превышает 50. Между городами Будапешт и Вена поезд ходит через каждые три часа, время поездки меньше, чем два с половиной часа. Поезда Интерсити, которые ходят между столицей и большими провинциальными



городами, очень популярны и культурны.

Вокзалы

В Будапеште находится три больших международных вокзала.

Восточный вокзал

(VIII., Baross tér, ☎ (+36-1)413-4610)

Западный вокзал

(VI., Nyugati tér, ☎ (+36-1)349-8503)



Южный вокзал

(I., Krisztina krt. 37/A,

☎ (+36-1)375-6593)



Информация о международных поездах по телефону: (+36-1)461-5500, www.elvira.hu

Вокзалы находятся возле станций метро (Восточный вокзал. – 2-ая линия метро, Западный вокзал. – 3-я линия метро).

На автобусе

Автобусы внутри страны приезжают в Неплигет (☎ (+36-1)219-8000), к Народному Стадиону (☎ (+36-1)220-6227), к Мосту Арпада (☎ (+36-1)412-2597) и в Буде на площадь Этеле (☎ (+36-1) 382-4910) и оттуда они и отправляются. Вокзал



международных автобусов –
Неплигет.

*Информация о внутренних и
международных рейсах автобусов:*
(+36-1) 382-0888

На пароходе

В Будапешт, в сердце города, можно приехать из Вены и Братиславы на пароходе на подводных крыльях между апрелем и октябрём. На



Дунае, между мостами Сечени, Цепным мостом и мостом Свободы находится три больших международных пристани.

*Информация о пароходах
Махарта Паснев:* (+36-1) 318-6042

На машине

Из четырёх автострад и четырёх автодорог (кроме 8-ой) семь отправляются из Будапешта.

Наклейки (матрицы) для автострады обязательны на автостраде M1, M3, M5 и M7 (их можно купить на границе и у больших бензоколонок).

Венгерские правила движения КРЕС основываются на Венском и Женевском Договоре, то есть дорожные таблицы и знаки обычно совпадают с принятыми в других европейских странах. Всё-таки некоторые важные правила движения, которые туристам, приезжающим в страну, необходимо соблюдать мы перечислим: пользование предохранительными ремнями на первом и заднем сидении обязательно. Пользование радиотелефоном в машине допускается только если он снабжён усилителем громкости и рекомендуется остановиться, если

водитель хочет пользоваться радиотелефоном. Употребление водителем алкогольных напитков ни в каком количестве не допускается, штраф за вождение в пьяном виде превышает 30 000 Фт-ов (130 долл. США). Максимальный лимит скорости на населённой территории 50, вне её 90, на автодороге 110, на автостраде 130 км/час.

В городе пользование звуковым сигналом допускается только в опасном случае (несмотря на это, к сожалению, венгерские водители часто сигналият друг на друга и на прохожих).

Номер скорой помощи
*Венгерского Автоклуба в течение
24 часов:* (+36-1) 345-1755

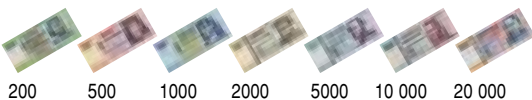
Номер скорой помощи уличного движения: 188

РОД ДЕНЕГ Форинт (Ft)

Денежные монеты: 100 50 20 10 5 2 1



Банковские
бумажные
деньги:



Обмен денег

Обмен денег разрешается только в официально разрешённых местах. Не следует рисковать обменом денег на улицах, т.к. можно получить фальшивые деньги и этот обмен нелегален.

Венгерский Национальный Банк котирует курс 23 видов официальной валюты и девизы. Большинство банков имеет автоматы для обмена, работающие днём и ночью. Отдельные банки и туристические бюро, принимая во внимание банковский курс, сами устанавливают (и могут изменять) валютный курс. Обменные пункты всегда должны вывешивать курс обмена. Чек, полученный при обмене следует сохранить до самого отъезда из страны.



ПОВСЕДНЕВНЫЕ ПОЛЕЗНЫЕ СВЕДЕНИЯ



Телефон

Код Венгрии: 36, Код Будапешта: 1, Код внутри Венгрии: 06
Будапештские телефонные номера 7-ми цифровые,

загородные (вместе с кодом) 8-ми цифровые.

Если Вы хотите звонить из Венгрии за границу нажмите 00, подождите сигнала, потом нажмите код страны и города и после этого номер телефона.

Публичные телефоны работают с помощью монет 20, 50 и 100 форинтов, или телефонной карточки, которую можно купить в киосках, на почте, на авто-бензозаправках или в газетных киосках. Разговоры в выходные дни и ночью – по более дешёвой тарифе.

Мобильные телефоны 9-ти цифровые после набора 06. Вызывной номер: 20, 30 или 70.

Банковские карточки

Наиболее часто применяемые банковские карточки это – «AMEX, Diners Club, Citrus, EnRoute, Mastercard, JCB, VISA» – которыми можно пользоваться в банках, в банковских автоматах выдачи купюр (АТМ) для получения денег и оплаты счетов гостиницы, ресторанов или при оплате счетов при покупке в магазинах.

У входов в различные заведения для приема посетителей имеются эмблемы, которые показывают, какие карточки принимаются в этом месте.



Услуги для проживания

В столице можно найти различные места для проживания, начиная от гостиниц люкс и кончая снимаемыми комнатами.

О местах проживания можно приобрести бесплатный каталог в бюро информации и в рецепции гостиниц. Другую полезную информацию можно получить на сайте Будапештского Управления по туризму БТХ. www.budapestinfo.hu, а также в будапештских бюро (адреса и телефоны бюро см. на стр. 3)

Услуги почты

Почта обычно открыта с понедельника до пятницы с 8 до 18 часов, в субботу с 8 до 12 час.

Продлённое время работают почты вблизи двух пештских вокзалов,



которые открыты с понедельника до субботы с 7 до 21 ч., в воскресенье с 8 до 20 ч. по адресу VI. район, Teréz körút 51, другая по адресу VIII. район, Baross tér 11/C ☺ с понедельника до субботы с 7 до 21 ч.

Услуги почтамата: получение денег с помощью банковской карточки (VISA, VISA Electron, EuroCard/Mastercard, Maestro) на всех почтах города, а также обмен «Eurosekk, American Express», чека для поездок, почтовый чек.

ИНТЕРНЕТ

В Будапеште в моде так называемые интернетные кафе. Следующие адреса всего лишь дают картину о наиболее популярных местах пользования интернетом:

AMI

V., Váci u. 40. ☎ 267-1644
☺ 9–24 ч.

CEU NetPont

V., Október 6. u. 14. ☎ 328-3506
☺ 11-22 ч.

Интернет Кафе

V., Kecskeméti u. 5. ☎ 328-0292
☺ пон. – пятн.: 10–22 ч.

Интернет Штудия

VI., Desselwffy utca 45.
☎ 20/481-86688
☺ 10–24 ч.

MATAB «Telepont»

V., Petőfi S. u. 17-19.
☎ 485-6612
☺ пон. – пятн.: 9–20 ч.,
суб.: 10–15 ч.

Дворец книги Либри (Libri Könyvpalota)

VII., Rákóczi út 12. ☎ 267-4484
☺ пон.-пятн. 10-19.30 ч., суб. 10-15 ч.

Private Link

VIII. József krt. 52. ☎ 334-2057
☺ 0-24 ч.

Бизнес центры больших гостиниц также дают возможность пользования интернетом.

ВАЖНЫЕ ТЕЛЕФОНЫ

Скорая помощь:	104
Милиция:	107
Центральная скорая помощь:	112
Пожарная охрана:	105
Справочное бюро внутри страны:	198
Особое справочное бюро:	197
Международное справочное бюро:	199
Скорая помощь автоклуба:	188
Точное время:	180

Электрический ток

В Венгрии работает электрическая сеть напряжением в 230 вольт.

Подключение: стандартное, континентального типа.

Обычные часы работы

Магазины: Продовольственные магазины обычно открыты с 7 до 18 ч., магазины одежды открыты с 10 до

18-и часов, с понедельника до пятницы. В субботу большинство магазинов закрывается в 13 часов, в воскресенье большинство закупочных центров открыто.

ТЕСКО (TESCO) открыт без перерыва в течение 24-их часов каждый день недели находится в распоряжении покупателей.

Время работы административных

учреждений: с понедельника до пятницы с 8 до 17-и часов.

Почты: с понедельника до пятницы с 8 до 18-и часов, в субботу с 8 до 13-и часов (более подробно смотри в разделе «Услуги почты»).

Банки работают с понедельника до четверга с 8 до 15 часов, в пятницу с 8 до 13-и часов.

В СЛУЧАЕ НЕОБХОДИМОСТИ

Общественная безопасность в Будапеште

Общая общественная безопасность в городе относительно международного уровня может считаться хорошей, и всё же хорошо, если турист подготовится к определенным ситуациям, чтобы не чувствовать себя во время отдыха обманутым или ограбленным.

Такси лучше вызывать по телефону, т.к. тарифа так дешевле и таким образом избежим ирреально высокие тарифы одного-другого таксиста-частника. (*Номера телефонов смотри в разделе такси: стр. 11*)

В ресторанах следует наперед просить прейскурант, чтобы избежать неприятности, связанные с возможно высокими счетами.

Не следует вмешиваться в обмен денег на улице или в азартную игру. Документы, валюту или банковскую карточку следует носить в хорошо закрываемом внутреннем кармане, много денег не следует носить при себе. В автомашине не рекомендуется оставлять ценные предметы.

Потеря паспорта

В случае потери паспорта следует сообщить по следующему адресу или телефону:

Дирекция Будапештского и областного Управления по вопросам гражданства и въезда в страну

Адрес: Будапешт, Budafoki út 60.

☎ 463-9165, 463-9181

Управление работает круглосуточно, от 0–24 часов.

В случае кражи паспорта следует сделать заявление в отделение милиции данного района.

В этом случае телефон: 107 или телефон вызова помощи 112

Телефонное дежурство Туринформа: 438-8080

Хранение багажа

В Будапеште камеры для хранения багажа в основном работают на вокзалах. На Восточном (Keleti) вокзале и на южном (Déli) открыты круглосуточно – non-stop две камеры хранения.

На Западном вокзале (Nyugati) с 5 до 24 часов работает камера хранения, в режиме non-stop работает автомат хранения вещей.

Медицинское обслуживание

Медицинское обслуживание non-stop:

Falck SOS Hungary,

☎ 200-0100

Обслуживание стоматолога-зубного врача:

SOS Dental Service, ☎ 267-9602

Аптеки столицы хорошо снабжены лекарственными препаратами, на некоторые заболевания аптекарь может предложить соответствующее лекарство. На двери аптеки указывается близлежащая дежурная аптека, которая работает круглосуточно.

Аптеки, открытые ночью:

Аптека Терез

VI., Teréz krt. 41. ☎ 311-4439,

Аптека Дели

XII., Alkotás u. 1/B ☎ 355-4691.



H-1134 Budapest, Dózsa György út 65
Tel./Fax: (36-1)320-8287
Tel.: (36-1)350-2542
E-mail: americana@axelero.hu
Website: www.americana.mata.v.hu

CAR RENTAL

**The best prices & free services!
Air-conditioning, CD player,
from the smallest to the biggest one!**

FROM 19.9,- EURO/DAY!+TAX*
*min. 28 rental days!



ГОРОДСКОЙ транспорт

ТРАНСПОРТ В БУДАПЕШТЕ

Общественное движение

Будапешт имеет сеть общественного движения, состоящую из 180-и автобусных, 14-и троллейбусных, 29-трамвайных линий, зубчатой железной дороги, а также 3-х линий метро. Автобусы, трамваи и троллейбусы обычно ходят с 4 часов 30 мин. до 23.00 часов. 3 линии метро пересекаются одна другую в центре, у площади Дзэк.

Поезда метро ходят через каждые 2-15 минут с 4 ч. 30 мин. до 23 ч. 10 мин.

Вся сеть общественного транспорта обозреваема на табло с картами, расположенными у входа на станции метро. На них написаны также условия проезда на английском и немецком языках.

Рейсами Будапештского Общественного Транспорта пенсионеры, граждане Европейского Союза могут пользоваться бесплатно.

Проездные билеты

Билеты продаются на станциях метро, в автоматах продажи билетов, в киосках или у продавцов газет.

Целесообразнее всего покупать билеты на станциях метро т.к. там имеется большой выбор между видами билетов и абонементов.

Разовый билет на одну линию транспорта (цена на 2005: 170 ФТ): действителен на автобус, трамвай, троллейбус, метро, зубчатую ж.д. по всей длине линии, а также на электричку в пределах административных границ Будапешта. Билет покупается заранее и на виде транспорта (метро перед спуском или на пероне) пробивается на размещенных там автоматах перед началом поездки.

О различных видах билетов (пересадочный, однодневный, трёхдневный, туристический билет, билет на метро и т.д.) целесообразно проинформироваться, т.к. этим можем сэкономить деньги.

Информацию можно найти также и на следующем сайте: www.bkv.hu
Бесплатная служба информации «BKV» по телефону: +36-80/406-611
Контролёры: проездные билеты



ТАКСИ

Будапештские такси имеют жёлтые номера и обычно имеют жёлтую надпись «taxi».

Сумма, которая должна быть оплачена в конце поездки, состоит из трёх частей: основной тарифы, которая не зависит от того, на какое расстояние едем (днём макс. 300 ФТ, ночью макс. 420 ФТ), из тарифы за пройденные км. (днём макс. 240 ФТ ночью макс. 336 ФТ за км.) и из тарифы за простой которую считают, когда машина стоит или продвигается со скоростью менее, чем 15 км/час. (днём: 60 ФТ/мин, ночью 84 ФТ/мин). Тарифы за проезд указаны на хорошо видных местах, на правой задней двери автомашины и на панели приборов. Большие предприятия такси работают по более низким тарифам, чем вышеупомянутые, поэтому имеет смысл иметь ввиду их телефоны, ещё и потому, что заказ такси по телефону дешевле, чем машина, остановленная на улице.

6x6 Taxi: 2-666-666, Buda Taxi: 2-333-333, Budapest Taxi: 4-333-333, City Taxi: 2-111-111, Fótaxi: 2-222-222, Mobil Taxi: 333-1757, Rádió Taxi: 3-777-777, Taxi 2000: 2-000-000, Taxi4: 4-444-444, Tele5Taxi: 5-555-555, Tourist Taxi: 3-655-555, Volán Taxi: 4-333-322

За такси, вызванное по телефону на территории Будапешта не взимают деньги за выход такси, если только нет каких-либо особых требований (например машина должна быть автофургоном или указывается тип машины и т.д.). Все машины такси передвигаются с таксометром, который одновременно выдаёт чек. Чаевые: обычно принято давать 10% от стоимости проезда. Работники «call center» обществ такси разговаривают на иностранных языках. Каждое общество такси несёт ответственность за работающих у них людей.

КАРТОЧКА БУДАПЕШТ

„весь город Вас в Кармане“

2006

экскурсия по городу

-50%



рестораны
-20%

бассейны

-10%



музеи

-100%, -20%

общественный транспорт

БЕСПЛАТНЫЙ

+ путеводитель на 100 страницах,
представляющий услуги карты

Карточка Будапешт продается в имеющих большой оборот
кассах метро, туристических информационных бюро,
бюро путешествий и в гостиницах.

на 48 часов 5.200 Ft, на 72 часа 6.500 Ft

Карточка Будапешт



Действующая с 1997-го года городская карточка является помощником туриста в случае 2-х или 3-х дневного путешествия по городу. Этой карточкой может пользоваться также ребёнок моложе 14 лет, находящийся с владельцем карточки.

Приложением к карточке является цветной проспект на четырёх языках, состоящий более, чем из 100 страниц, который познакомит с использованием карточки и со всеми услугами, дающими льготы при пользовании карточкой.

Карточку можно купить почти в 250 точках столицы (в аэропорту, в гостиницах, в бюро туризма, в бюро информации туристов, в крупных кассах метро), а также и в иностранных бюро туризма.

Цена: на 48 часов – 5200 форинтов
на 72 часа – 6500 форинтов



Парковочные дома и гаражи

Парковочные дома обычно работают круглосуточно. Большие гостиницы в основном имеют подземные парковки. Несколько больших парковочных домов:
Гараж Базилика (Bazilika Garázs, V., Sas utca), Гараж Кристина (Krisztina Garázs), за Гостиницей Меркур Буда (I., Kosciuszko Tádé u.), V.,

Aranyék u. 4–6., V., Szervita tér 8., VII., Nyár u. 20., Парковочный дом (Corvin Parkolóház) (VIII., Futó u. 52.), Парковочный дом (Páva Parkolóház) (IX., Mester u.).

Прокат машин (Rent-a-car)

Перечислим некоторые большие центры проката автомашин: «Americana, Avis, Budget, Hertz».

Обычным условием проката в каждом случае возраст 21 год, не менее 1-го года практики вождения, действительные водительские права, паспорт. Метод оплаты: наличными деньгами или действительной банковской карточкой. В аэропортах каждый большой центр «Rent-a-car» имеет своё представительство. В рецепциях гостиниц и бюро Туринформа можно найти брошюры для информации о «Rent-a-car»

на средствах передвижения или на выходе из метро проверяют контролёры, имеющие повязки на рукаве и нагрудный значок с фотографией (обычно они работают вдвоём, или в метро может быть 4-5 человек) могут спрашивать для показа билет, поэтому необходимо сохранять его до окончания поездки.

За проезд без действительного билета или абонемента или нарушение условий проезда необходимо платить штраф.

Паркирование

Территория Будапешта разбита на несколько поясов паркирования, в соответствии с этим в различных местах следует платить различные тарифы (от 120 Фт до 400 Фт за час).

Соответственно правилам с понедельника, до пятницы с 8 до 18 часов необходимо платить за паркировку. По субботам, воскресеньям и выходным дням паркировка бесплатна.

На период времени парковки из установленных автоматов надо купить билет, который следует расположить за ветровым стеклом машины. Минимальное время, которое следует оплатить 15 мин., сверх этого автоматы выдают билет на парковку на время, соответствующее заплаченной сумме. Максимальное время ожидания 2-3 часа. На автомашины, паркуемые в запрещённых местах Столичный Надзор за общественной территорией может наложить скобы на колёса.

В таких случаях на автомашину наклеивается информационная эмблема на нескольких иностранных языках, из которой владелец машины однозначно знает, что ему делать.

Услуги по приемлемым ценам?



- Конкурендно-способные цены/ сеть и на периферии
- В широком ассортименте выбора, трёх месячные машины
- По выходным дням льготные тарифы
- В городах Budget, проезд туда и обратно бесплатный

Budget
car and van rental

1013 Budapest, Krisztina krt. 41-43.
Tel.: +36 1 214 0420
Fax: +36 1 214 0421
www.budget.hu
rentacar@budget.hu

Offices: Budapest Intl airport, Budapest - Центр города, Debrecen, Ecskeves, Nyíregyháza, Pécs, Szeged, Szekszárd, Székesfehérvár, Szombathely, Tatabánya



МУЗЕИ, церкви

В понедельник музеи обычно закрыты. На входные билеты мы дали самую низкую и самую высокую цену, среди них имеется много других вариантов от билетов для учащихся до группового билета. Указанные цены действительны на конец 2005-го года, в 2006-ом году цены могут подняться. По карточке Будапешт бесплатно или льготно можно посещать более, чем 60 музеев.

Музей Аквинкум и Территория развалин [2] 1

III., Szentendrei út 139. ☎ 454-0438
 ☉ 15-30. апр., 1-31.: территория разрушин: втор.-воск. 9-17 ч., выставка: втор.-воск 10-17 ч.; 1. май. - 30. сент.: территория разрушин: втор.-воск. 9-18 ч., выставка: втор.-воск 10-18 ч. (1. ноября - 14. апреля закрыто)

Один из наибольших по своей территории археологический парк Венгрии насчитывает уже 110 лет. Археологическая территория разрушин показывает приблизительно одну четверть города Аквинкум, центр города 2-3 столетия с наиболее



характерными общественными зданиями и более чем дюжиной частных домов. Установленные в парке хроноскопы дают возможность заглянуть, как выглядели в действительности здания города.

от площади Баттаны в направлении Сэнтэндрэз, 200-700 Фт-ов

E1

Будапештский Исторический Музей-Музей Крепости 2

A3

I., Szent György tér 2. ☎ 225-7815
 ☉ 10-18 ч. (с 1-го ноября, до 28-го февраля: 10-16 ч.), во вторник музей закрыт

Коллекция археологических раскопок Будапешта. Будапешт среднего века: развитие поселений, начиная с римского периода до XIII-го века. Королевский Дворец Буды среднего века: подлинные предметы пользования, печатки, стеклянные памятники старины, оружие, коллекция надгробных памятников Королевского Дворца. Будапешт в новый период: исторические моменты в жизни одного большого города.

автобус крепости 450-900 Фт-ов

Военно-Исторический Музей 3

A3

I., Tóth Árpád sétány 40. ☎ 356-9522
 ☉ втор. - воск.: 10-18 ч. (с 1-го октября до 31-го марта: 10-16 ч.)

Богатая коллекция оружия со времен турецких войн до XX-го века. Военная форма, флаги, карты, снаряды и нумизматическая коллекция 28 тысяч монет. Остатки самолётов, эмигрированных после II-й мировой войны.

автобус крепости бесплатно

Музей Восточно-Азиатского искусства им. Ференца Хоппа 4

C2

VI., Andrassy út 103. ☎ 322-8476
 ☉ втор. - воск.: 10-18 ч.

Коллекция, состоящая из 4000 предметов и основанная из восточно-азиатских, но в основном из японских и китайских коллекций коллекционера Ференца Хоппа, жившего в XIX-ом веке, в настоящее время насчитывает почти 19 тысяч художественных изделий.

Bajza u., 4, 70, 78 200-400 Фт-ов

Музей Прикладного Искусства [3] 5 C4

IX., Üllői út 33–37. ☎ 456-5100 ☉ втор. – воск.: 10–18 ч. 🚗

Одно из красивейших зрелищ столицы прекрасное заседание музея, построенного в стиле сецессии (крыша украшена керамикой фарфорового завода Жолнаи). Проектировал здание Одён Лехнер и Дюла Партош. Наиболее значительные коллекции и предметы искусства: коллекция восточных ковров, обивки стен, сокровища фамилии Эстерхази, одежда господ XVII-го века, изделия из стекла периода сецессии, итальянская майолика, керамика Жолнаи, французская мебель, аугсбургские ювелирные работы в стиле барокко.

🚗 Ferenc krt., 🕒 4, 6 🚗 300-600 фт-ов

**Музей-памятник Лайоша Кашшака 6 B1**

III., Fő tér 1. ☎ 368-7021 ☉ втор. – воск.: 10–18 ч. 🚗

Лайош Кашшак, ведущий деятель периода авангарда поэт, художник, литературный редактор. Выставка, посвящённая его художественному творчеству открыта в бывшем Дворце Зичи.

Новая постоянная выставка музея: Венгерское искусство XX-го века, из наследия венгерских писателей.

🚗 6, 86, 🕒 1, 🚗 Árpád hid 🚗 100-150 Фт-ов

Музей Кишцелли 7 A1

III., Kiscelli u. 108. ☎ 388-7817 ☉ втор. – воск.: 10–16 ч.

Здание музея было построено в XVIII-ом веке для Тринитарного ордена стиля барокко, служило в прошлые века в качестве дворца, в качестве больницы. В настоящее время является одним из музеев, имеющих живописнейшее расположение под обудайскими горами в лесном окружении.

Выставки музея представлены в виде двух коллекций в Будапештском Историческом музее: выставка истории города нового периода, а также коллекция изобразительного искусства столичной галереи.

🚗 17, 🚗 60, 165 🚗 300-600 Фт-ов

Музей Людвиг – Музей Современного Искусства 8 C4

(Дворец Искусств)

IX., Komor Marcell utca 1. ☎ 555-3444 ☉ втор., пятн., воск. 10-18 ч., ср. 12-18 ч., четв. 12-20 ч., суб. 10-20 ч. 🚗



Коллекция венгерского, современного изобразительного искусства коллекционеров г. Кёльн, жены Ирэн и мужа Петера Людвиг. Коллекция даёт обзорную картину о едином искусстве за прошедшие 50 лет и современном венгерском искусстве за прошедшие 10 лет.

🚗 1, 2, 24 🚗 23, 54, 103 🚗 Csepeli, Ráckevei 🚗 бесплатно, периодическая выставка 300-600 фт-ов

Музей Транспорта 9 D2

XIV., Városligeti krt. 11. ☎ 273-3840

☉ втор. – пятн.: 10–17 ч., суб. – воск.: 10–18 ч. (с октября

до мая музей закрывается на один час раньше) 🚗

Одна из наиболее старых в Европе коллекция из истории транспорта. Материал модели железной дороги является всемирноизвестным. На территории в восемь тысяч квадратных метров можно посмотреть следующие постоянно действующие выставки: 100 лет и сегодня, 100-летие венгерского автотранспорта, 100-летие венгерского государственного пароходства, История общедорожного транспорта, История паровозов, История транспорта города

🕒 1, 🕒 70, 72, 74 🚗 бесплатно

Венгерская Национальная Галерея 10 B3

I., Dísz tér 17. ☎ 375-8584 ☉ втор. – воск.: 10–18 ч. 🚗

Коллекция, расположенная в зданиях В, С и D Будайского Дворца хранит почти 100 тысяч предметов искусства от основания Государства до наших дней.

Постоянные выставки: Коллекция камней среднего века и ренессанса, деревянные скульптуры и картины-таблицы, створчатые алтари поздней готики, искусство стиля ренессанса и барокко, гробница наместника периода Габсбургов, живопись, скульптура XIX-го – XX-го столетия.

🚗 автобус крепости 🚗 бесплатно, периодическая выставка 300-600 фт-ов

Венгерский Национальный Музей 11 C3

VIII., Múzeum krt. 14–16. ☎ 338-2122

☉ втор. – воск.: 10–18 ч. 🚗



Действующий с 1802-го года музей был обособлен на основе коллекций монет, книг и рукописей Графа Ференца Сечени. Количество предметов искусства в настоящий день превышает один миллион. Огромная национальная коллекция с 1846-го года расположена в настоящее время в здании стиля классицизма, сделанного по проекту Михая Поллак. Постоянно действующие выставки: история Венгрии, начиная от основания государства до 1990-го года, лапидарий – коллекция камней римского периода.

🚗 Kálvin tér, 🕒 47, 49, 🚗 15, 9 🚗 бесплатно, периодическая выставка 400-800 фт-ов

Венгерский Музей Естественных Наук **12** D4

VIII., Ludovika tér 6. ☎ 210-1085

☉ 10-18 ч., выходной день – вторник 📺

После двухсотлетнего скитания полный материал музея был помещён теперь уже в самостоятельное здание, в бывшее здание Академии Людовики.

Постоянные выставки: Человек и природа в Венгрии, Из сокровищ коллекции минеральных ископаемых – Тропа времени – лапидарий, – парк коллекции камней перед музеем

Периодическая выставка:

В апреле 2006-го года: МУМИИ – впервые можно видеть всемирно известный ансамбль находок раскопок в г. Вац (265 естественным образом мумифицированных останков людей); имеются также подлинные находки среди других из Перу и Голландии

📺 Klinikák

📺 бесплатно, периодическая выставка 600-1500 фт-ов

Выставочный Зал (Мючарнок) [1] **13** C2

XIV., Dózsa György út 37. (Hősök tere)

☎ 363-2671 ☉ втор. – воск.: 10-18 ч. 📺

Самое большое количество выставок в стране расположено в одном из зданий стиля классицизма, которое определяет патину, внешность площади Героев. Галерея не имеет своей коллекции, но систематически на природических выставках в основном современные художники, художественные общества представляют работы своего творчества.

📺 Hősök tere, 📺 4, 📺 79

📺 300-600 фт-ов



Дворец-Музей Надьтетени **14** E2

XXII., Kastélypark u. 9–11. ☎ 207-5462

☉ втор. – воск.: 10-18 ч. 📺

Не только для Будапешта, но и для всей страны является одним из красивейших дворцов стиля барокко. Дворец, построенный на останках готического здания XV-го века, в 1766-ом году получил свою окончательную форму. Дворец и в настоящее время является частью Музея Прикладного Искусства, в залах его выставлены почти 300 единственных в своём роде предметов и ансамблей мебели под названием «Европейское мебельное искусство XV-XIX-го века.»

📺 3

📺 бесплатно, периодическая выставка 200-400 фт-ов

Этнографический Музей **15** B2

V., Kossuth tér 12. ☎ 473-2400 ☉ втор. – воск.: 10-18 ч.

Один из наибольших специализированных музеев, с коллекцией в 139 тысяч венгерских и 53 тысяч международных предметов искусства находится по соседству с Парламентом. Когда-то бывшая Королевская курия, прекрасное здание объединяет в себе элементы ренессанса, барокко и классицизма.



Постоянные выставки: Традиционная культура венгерского народа, От древних обществ до цивилизации.

Периодическая выставка:

Октябрь-ноябрь: выставка «World Press Photo»

📺 2, 📺 Kossuth tér 📺 70, 78 📺 бесплатно, периодическая выставка 250-700 фт-ов

Обудайский Музей **16** B1

III., Fő tér 1. ☎ 250-1020 ☉ втор. – воск.: 10-18 ч.

Коллекция, получившая место во дворце Зичи охватывает исторические документы Обуды и её окрестностей, памятники истории промышленности, начиная с римского периода до XX-го века. На постоянно действующих выставках музея можно видеть коллекции внутренней части квартиры периода сецессии, истории игрушки, а также кованные украшения старых обудайских домов.

📺 Árpád hid, 📺 1 📺 200-300 фт-ов

Музей изобразительных искусств [6] **17** C2

XIV., Dózsa György út 41. (Hősök tere) ☎ 469-7100

☉ втор. – воск.: 10-17.30 ч. 📺

Основу материала музея дала в 1870-ом году богатая коллекция живописей Фамилии Эстерхази.

С 1906-го года Коллекция, выросшей на сегодняшний день почти до ста тысяч, даёт место роскошное здание, построенное в стиле неоклассицизма на площади Героев. Музей представляет иностранные художественные произведения с древних времён до наших дней.

Наряду с египетскими, греческими, римскими коллекциями очень богата итальянская коллекция, которая даёт обзорную картину об итальянских школах живописи периода XIII–XVIII-ых веков.

Бриллиантом испанской коллекции являются семь картин Эл Греко, и прекрасными произведениями XIX–XX-ых веков в полной степени представляет себя французская живопись.

Периодическая выставка:

26. января – 30 апреля: Испанская живопись 5-го века – Гоиа, Ел Греко, Велазкез

17. марта – 18. июня: Выставка «Rex et Imperator»

23. июня – 25. сентября: Рембрандт 400

1. декабря – 20. мая 2007: выставка Ван Гог

📺 Hősök tere, 📺 4 📺 79 📺 бесплатно, периодическая выставка 400-1500 фт-ов

Парк скульптур [5] **18** E2

XXII., Balatoni út (70-ая автодорога) – На углу ул. Сабадкай ☎ 424-7500 ☉ ежедневно с 10 ч. до потемнения 📺

Многоотный социализм: убранные с общественных территорий столицы гиганто-скульптуры, которые являлись монументальными представителями социалистической культурной политики (Ленин, Маркс, Энгельс, советский воин и т.д.)

📺 14, 114, 50 📺 200-600 фт-ов

Музей Вазарелли **19** B1

III., Szentlélek tér 6. ☎ 388-7511

☉ втор. – воск.: 10-17.30 ч. 📺

Музей получил имя художника Дезё Вазарели – по

происхождению венгра – который с 1930-го года занимался творчеством в Париже и под именем Виктор Вазарели приобрёл всемирную славу, как основатель течения оп-арт. На своих картинах он применяет яркие цвета, геометрические формы и оптические иллюзии. Материал выставки охватывающей всю творческую жизнь художника, был выбран из 400 произведений, подаренных художником Музею Изобразительных Искусств.

📍 Árpád hid, 🎫 1 🎫📄 бесплатно

Еврейский Музей 20

C3

VII., Dohány u. 2. ☎ 342-8949

🕒 пон. – четв.: 10–17 ч., (с XI. 1. до IV. 14.: 10–15 ч.) пятн. и воск.: 10–14 ч. 📄

Пристроенный к единственной по своей красоте в Европе Синагоге, находящейся на улице Дохань, по своему стилю подходящий к ней музей, обладает иудейской коллекцией неповторимой ценности.

📍 Astoria, 🎫 74, 🎫📄 47, 49 🎫📄 500-1200 фт-ов, входной билет действителен для осмотра музея и церкви

ДРУГИЕ МУЗЕИ, ВЫСТАВОЧНЫЕ ЗАЛЫ

Музей-аптека Золотой Орёл (Arany Sas Patikamúzeum)

A3

I., Tárnok u. 18. ☎ 375-9772

🕒 втор. – воск.: 10.30–17.30 ч. (XI. 1.–II. 28.: 10–15.30 ч.) 📄

📍 16, 📄 автобус крепости 🎫📄 бесплатно

Музей артистов им. Гизи Байор

E1

XII., Stromfeld Aurél u. 16. ☎ 356-4294

🕒 IX. 1.–VI. 30.: четв. – пятн.: 14–18 ч., суб. – воск.: 10–18 ч.

📍 102, 🎫 59 🎫📄 Групповой осмотр: 1000-2000 фт-ов

Музей – памятник, дом Белы Бартока

E1

II., Csalán út 29. ☎ 394-2100

🕒 втор. – воск.: 10–17 ч. 📄

📍 5 Площадь Пашарети до конечной остановки 🎫📄 150-400 фт-ов

Музей марок

C3

VII., Hársfa u. 47. ☎ 341-5526

🕒 втор. – воск.: 10–18 ч. (XI. 1.–III. 1.: 10–16 ч.) 📄

🎫 4, 6, 🎫 74 🎫📄 100-200 фт-ов

Музей Библии

C4

IX., Ráday u. 28. ☎ 217-6321

🕒 втор. – воск.: 10–17 ч. 📄

📍 15 Площадь Кальвин (Kálvin tér), 🎫 15 🎫📄 бесплатно

Выставочный дом будапештской Галереи

B1

III., Lajos u. 158. ☎ 388-6771

🕒 втор. – воск.: 10–18 ч. 📄

📍 Árpád hid, 🎫 1 🎫📄 100-200 фт-ов

Выставочный Зал Будапешт

B3

V., Szabadsajtó u. 5. ☎ 318-8097

🕒 втор. – воск.: 10–18 ч. 📄

🎫 2, 📄 5, 8, 7, 📄 15 Площадь Ференциек (Ferenciek tere) 🎫📄 150-300 фт-ов



Цитадель

B4

XI., Gellérthegy, Citadella sétány. ☎ 466-5794

🕒 9-21 ч.

Внутренний двор: «Прошлое и настоящее Горы Геллерт», «Памятный Парк Святого Геллерта», «Паноптик 1944, бункер и выставка»

📍 27 🎫 18, 19, 47, 49 🎫📄 0-1200 фт-ов

Галерея Доротья

B3

V., Dorottya u. 8. ☎ 266-0877

🕒 пон. – четв.: 10–18 ч., пятн. – суб.:

11-19 ч. 📄

📍 Vörösmarty tér, 📄 2 📄 Deák tér,

🎫 2 🎫📄 бесплатно

Музей Эрнста

B3

VI., Nagymező u. 8. ☎ 413-1310

🕒 втор. – воск.: 11–19 ч. 📄

📍 Opera, 🎫 4, 6 Oktogon

🎫📄 250-500 фт-ов



Подземный Музей Метро

B3

V., подземный переход пл. Деак

☎ 461-6500 🕒 втор. – воск.: 10–17 ч. 📄

📍 15 Deák tér, 🎫 47, 49, 📄 9, 16, 105

🎫📄 Вход: цена трамвайного билета (170 фт)

Тюрбе Гюль Баба

E1

II., Mecset u. 14. 🕒 втор. – воск.: V. 1.–IX. 30, 10–18 ч., X.

1.–X. 31.: втор. – воск.: 10-16 ч. 📄 📄 91 🎫📄 200-400 фт-ов





Еврейская церковь среднего века

A3

I., Táncsics Mihály u. 26. ☎ 225-7815
⌚ V. 1–X. 31.: втор. – воск.: 10–18 ч. 🚗
🚏 6, 🚏 автобус крепости 📄 150-400 фт-ов

Венгерский Музей электротехники

B3

VII., Kazinczy u. 21. ☎ 322-0472 ⌚ время работы: по предварительной договорённости 🚗
🚏 Blaha L. tér, 🚏 74 📄 бесплатно

Дом Венгерских Фотографов

B3

VI., Nagymező u. 20. ☎ 473-2666
⌚ пон. – пятн.: 14–19 ч., суб., воск. и праздничные дни: 11–19 ч. (в феврале закрыт) 🚗
🚏 Opera 🚏 4, 6 Oktogon
📄 200-400 фт-ов



Венгерский Музей Торговли и Общественного питания

B3

V., Szent István tér 15. ☎ 375-6249
После переселения открытие ожидается: в мае 2006-го года

Музей истории техники венгерского телевидения и программ

B3

V., Október 6. u. 9. ☎ 269-2265
⌚ втор.: 10–14 ч., четв.: 14–18 ч., суб.: 10–14 ч.
🚏 🚏 🚏 Deák tér, 🚏 15 📄 бесплатно

Музей Скорой помощи

B2

V., Markó u. 22. ☎ 350-3737/4188
⌚ пон. – воск.: 9–13 ч. 🚗
🚏 Nyugati tér, 🚏 4, 6 📄 100-200 фт-ов

Сельскохозяйственный Музей

C2

XVI., Vajdahunyadvár ☎ 363-1973
⌚ втор. – пятн.: 10–17 ч., суб.: 10–18 ч., воск.: 10–17 ч. 🚗
🚏 Széchenyi fürdő, 🚏 4, 🚏 70, 72, 79
📄 200-600 фт-ов

Памятный центр Голокауст

C4

IX., Páva utca 39. ☎ 455-3320, 455-3333 ⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 🚏 4, 6, 30-30A 🚏 Ferenc körút 📄 бесплатно

Музей – памятник и Архив Золтана Кодай

C2

VI., Kodály körönd 1. ☎ 352-7106 ⌚ среда: 10–16 ч., четв. – суб.: 10–18 ч., воск.: 10–14 ч. 🚗 🚏 До станции Кодай Кёрэнд 📄 100-200 фт-ов, воск.: бесплатно

Дом КОГАрт (Художественный Фонд Габора Ковач) [7]

C2

VI., Andrassy út 112. ☎ 354-3820 ⌚ 10-18 ч.
🚏 Bajza utca 📄 400-800 фт-ов



Музей –памятник и исследовательский центр Ференца Листа

C3

VI., Vörösmarty u. 35. ☎ 322-9804
⌚ пон. – пятн.: 10–18 ч., суб.: 09–17 ч. 🚗
🚏 до улицы Вёрёшмрти, 🚏 4 📄 180-370 фт-ов

Музей-художественная студия

Пала Молнар Ц.

XI., Ménesi út 65. ☎ 385-3637 ⌚ время работы: по предварительной договорённости 📄
🕒 27, 🕒 61 🎫 бесплатно

A4

Государственный геологический музей

XIV., Stefánia út 14. ☎ 267-1427 ⌚ I. 8.–XII. 21.: четв., суб.,
воск.: 10–16 ч. 📄
🕒 Stadionok, 🕒 7 🎫 200-350 фт-ов

D3

Галерея Обудайского Кружка

III., Kiskorona u. 7. ☎ 250-0288 ⌚ втор. – воск.: 14–18 ч.
🕒 Árpád hid 🎫 200 фт-ов

B1

Музей литейной промышленности

II., Bem József u. 20. ☎ 202-5327 ⌚ III. 1-X. 31.: втор. – воск.:
09–16 ч. XI. 1-II. 28.: втор. – воск.: 10–17 ч. 📄
🕒 Batthyány tér, 🕒 11, 60, 86, 🕒 4, 6 🎫 бесплатно

E1

Литературный музей Петефи

V., Károlyi Mihály u. 16. ☎ 317-3611
⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 📄
🕒 Ferenciek tere, 🕒 15 🎫 150-350 фт-ов

B3

Музей Почты

VI., Andrassy út 3. ☎ 269-6838
⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 📄
🕒 Bajcsy-Zsilinszky út, 🕒 9, 🕒 Deák tér
🎫 100-200 фт-ов

B3



Музей Дёрдя Рат

VI., Városliget fasor 12. ☎ 342-3916
⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 📄
🕒 Bajza u., 🕒 красная 4, 🕒 70, 78, 79
🎫 бесплатно

C2

Музей истории милиции

VIII., Mosonai u. 7. ☎ 477-2183
⌚ втор. – воск.: 10–17 ч. 📄
🕒 Восточный вокзал, 🕒 7, 🕒 красный 7-173, 78, 🕒 24, 🕒 80
🎫 бесплатно

C3

Музей-памятник Микша Рота

VII., Nefelejcs u. 26. ☎ 341-6789 ⌚ втор. – воск.: 14–18 ч.
🕒 Keleti pu. 🎫 100-150 фт-ов

C3

Музей истории медицины им. Семелвейса

I., Árpád u. 1–3. ☎ 375-3533
⌚ втор. – воск.: 10.30–17.30 ч. 📄
🕒 5, 7, 78, 86, 🕒 18, 19 🎫 бесплатно

A3

Музей спорта

XIV., Dózsa György út 1–3. ☎ 252-1696
⌚ пон. – четв., суб. – воск.: 10–16 ч. 📄
🕒 Stadionok, 🕒 1, 🕒 75, 77, 80 🎫 бесплатно

C2

Музей Телефония

I., Úri u. 49. ☎ 201-8188 ⌚ втор. – воск.: 10–16 ч.
🕒 автобус крепости 🎫 100-200 фт-ов

A3

Дом-музей Тёррора

VI., Andrassy út 60. ☎ 374-2600 ⌚ втор. – пятн.: 10–18 ч.,
суб. – воск.: 10–20 ч. 📄
🕒 Октогон 🕒 4, 6 🕒 4 🎫 750-1500 фт-ов, действитель-
но международное удостоверение для учащихся

C3



Текстильный музей

III., Lajos u. 136–138. ☎ 367-5910
⌚ втор. – воск.: 10–16 ч. 📄
🕒 Timár u., 🕒 86 🎫 250-350 фт-ов

B1

Дом Современного Искусства Трафо

IX., Liliom u. 41. ☎ 456-2040 ⌚ втор. – воск.: 16–20 ч.
🕒 4, 6, 🕒 Ferenc krt. 🎫 бесплатно

C4

Пожарный Музей

X., Martinovics tér 12. ☎ 261-3586
⌚ втор. – суб.: 09–16 ч., воск.: 09–13 ч. 📄
🕒 9, 32, 62, 🕒 13, 28, 36 🎫 бесплатно

F1

Парк истории железнодорожной D1

XIV., Tatai út 95. ☎ 450-1497,
238-0558 ⌚ 15. марта-
31. марта: 10-15 ч., 1. апреля-
29. октября: 10-18 ч., 31.
октября-17. декабря: 10-15 ч.,
Понедельник: выходной
🕒 30 🕒 14
🎫 300-1800 Фт-ов



Музей знамен

VIII., József krt. 68. ☎ 334-0159 ⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 📄
🕒 4, 6 🎫 бесплатно

C3

Коллекция Имре Варга

III., Laktanya u. 7. ☎ 250-0274
⌚ втор. – воск.: 10–18 ч. 📄
🕒 Árpád hid 🎫 200-400 фт-ов

E1





[8]

ЦЕРКВИ, ЦЕРКОВНЫЕ КОЛЛЕКЦИИ

Центральная францисканская церковь **B3**

V., Ferenciek tere

Посещение: ежедневно

На месте церкви уже в XIII-ом веке стояли монастырь и церковь, сегодняшнюю форму в стиле барокко церковь получила в XVIII-ом веке. Росписи на стенах восхваляют следы работы руки Кароя Лотца и Вильмоша Тардош Креннера. Особой красотой церкви является главный алтарь периода барокко и украшающие алтарь скульптуры

☎ Ferenciek tere 📄 7, 15, 78, 173

Столичная Приходская церковь **B3**

V., Március 15. tér 2. ☎ 318-3108

Посещение ежедневно во время благоговения.

Самая старая церковь Пешта была построена в XII-ом веке в романском стиле на месте могилы епископа Геллерта, умершего смертью мученика. От первоначальной церкви на сегодняшний день не осталось ничего. За прошедшие столетия церковь носила на себе следы готики, а в XVII-ом веке турки использовали церковь как мечеть. Главное, что можно посмотреть: Капеллю в стиле готики, резную кафедру в стиле неоготики, итальянскую фреску XV-го века и главный алтарь XX-го века.

☎ Ferenciek tere 📄 2

Центральная Реформаторская Церковь **B3**

IX., Kálvin tér

Посещение ежедневно

Построена в стиле неогота в XIX-ом веке.

Четырёхколонный Вестибюль у главного входа был сделан Йожефом Хилд.

Также по его проектам были изготовлены хоры органа и кафедра. Известны также цветные стеклянные табло, которые проектировал Микша Рот. В сокровищах церкви хранятся литургические предметы XVII–XVIII-го веков.

📄 47, 49 📄 9, 15 📄 83 ☎ Kálvin tér

Синагога на улице Дохань [4] **B3**

VII., Dohány u. 2. ☎ 342-8949

🕒 пон. – четв.: 10–17 ч., (с XI. 1. до IV. 14.: 10–15 ч.) пятн. и воск.: 10–14 ч. 📄

Помпазное здание, построенное в византийском – мор стиле, является самой большой синагогой Европы. В середине XIX века была построена Венским строителем



Людвигом Ферстээр. Построенное из белого и красного кирпича, богато украшенное керамическим украшением с лукообразными куполами-башнями здание является самым импозантным памятником Будапешта.

☎ Astoria 📄 74 📄 47, 49

🎫 500-1200 фт-ов, входной билет действителен для осмотра музея и церкви

Евангелическая церковь **B3**

V., Deák tér ☎ 317-3413

🕒 Ежедневно 8–18 ч., Государственный Евангелический Музей. 🕒 втор. – воск.: 10–18 ч.

Здание, сильно определяющее лицо площади Деак, характеризует типичная простота раннего классицизма, соответственно пуританству протестантских церквей. Хотя церковь была построена в период между 1797-1808 годами, окончательную форму с дорическими колоннами, держащими на тимпане главный фасад, церковь получила в 1856-ом году.

Из-за прекрасной акустики часто является местом проведения вечерних концертов органной музыки.

☎ 📄 📄 Deák tér 📄 4, 9 📄 47, 49



Церковь Матьяша

A3

I., Szentháromság tér ☎ 355-5657

🕒 ежедневно 6–20 ч., выставка истории церкви

🕒 ежедневно: 9.30–17.30 ч. 📄

Самая красивая и самая известная католическая церковь Будапешта, которая благодаря своему прекрасному расположению в большой степени определяет картину квартала Крепости, смотря со стороны Пешта.

Королевский собор, носящий имя Богородицы, строился в несколько периодов (с XIII по XV век).



году строительство закончил Йозеф Каузер. Здание, построенное в стиле классицизма хранит самую большую реликвию венгров: мумифицированную руку (святую правую) короля Святого Иштвана, в честь которого получила своё имя Базилика.

📍 Bajcsy-Zsilinszky út, 🗺️ 📄 Deák tér

Сербская церковь

B4

V., Szerb utca 2–4.

Посещение: ежедневно

Сербь-поселенцы построили себе эту церковь в стиле барокко в 1698-ом году.

Совершенную неоготическую форму церковь получила в 1896-м году в процессе большой перестройки, которой руководил Фридеш Шулек.

Фрески, стеклянные окна делались при участии самых известных художников того времени Кароя Лотца, Михая Зичи, Берталана Секея).

📄 автобус крепости 📄 300-600 фт-ов

Базилика им. Святого Иштвана [8]

B3

V., Szent István tér ☎ 317-2859

🕒 *Посещение: ежедневно с 9 до 17 час. В субботу с 12 час. (в связи со свадьбами), воскресенье до 13 час.*

Церковь не может посещаться для осмотра в связи со службой. Вход-бесплатный.

Гид по-английски среди недели: с 9.30 до 11 ч, с 14 до 15.30 ч. (Регистрация по мобильному телефону 06-20-527-5329).

Цена сопровождения с гидом и осмотр с купола базилики для взрослых: 1600 фт, для учащихся и пенсионеров: 800 фт.

Цена круговой (360 °C) панорамы: для взрослых: 500 фт, для учащихся: 400 фт.

Самую большую церковь Будапешта, купол которой высотой более, чем 96 м можно видеть почти из любой точки города. Строительство церкви началось в 1851-ом году, затем в 1867-ом году строительство взял в свои руки Миклош Ибл, великий строитель того времени, в 1905-ом



Внутренняя часть церкви следует основному плану греческо-католической церкви. Женскую церковь отделяют деревянные перила от мужской церкви, лежащей на одну ступеньку ниже.

На картинах иконостаса, изготовленного в 1850-м году можно наблюдать влияние итальянского ренессанса.

📄 Kálvin tér 🗺️ 47, 49 📄 9, 15, 112

КУЛЬТУРНЫЙ *Проспект*

Приветствуем Вас на самом разнообразном Культурном Проспекте Европы.

Приглашаем Вас на прогулку в Будапеште. По пути Культурного Проспекта можете посмотреть 18 музеев, театры, предлагающие богатые программы, Оперный Театр, Базилику, Синагогу, Увеселительный Парк, Зоопарк, соответственно Вашим интересам можно выбрать из богатой предлагаемой программы.

Культурный проспект простирается между Будаической Крепостью, представляющей часть Мирового наследия а также Городским Парком, вдоль характерно выраженной географической оси Будапешта.

Вдоль этой оси сконцентрировано больше всего достопримечательностей, культурных заведений, кофейных, театров, ряд кондитерских, не говоря о развлекательном квартале Варшавского квартала (Увеселительного Парка).

Культурный Проспект даёт возможность культурного и развлекательного наслаждения для людей всех возрастов.

Познакомьтесь с Будапештом немного по-другому. Вы получите бесподобное впечатление.





- 1 Военно-Исторический Музей
- 2 Венгерский Музей Торговли и Общественного питания
- 3 Венгерский Музей Истории музыки
- 4 Будаварский Лабиринт
- 5 Дом венгерских вин
- 6 Музей Телефония
- 7 Церковь Матяша
- 8 Кондитерская Русурм
- 9 Музей-аптека Золотой Орёл
- 10 Дом традиций
- 11 Крепостной Фуникулёр
- 12 Венгерская Национальная Галерея
- 13 Будапештский Исторический Музей-Музей Крепости
- 14 Музей истории медицины им. Семелвейса
- 15 Цепной мост
- 16 Кондитерская Жербо (Gerbeaud)
- 17 Four Seasons Гостиница Дворец Грешем
- 18 Подземный железнодорожный Музей
- 19 Культурный Центр на пл. Эржебет
- 20 Синагога на улице Дохань
- 21 Театр Мерлин
- 22 Базилика им. Святого Иштвана
- 23 Музей Почты
- 24 Чешский Институт культуры
- 25 Австрийский Институт Культуры
- 26 Венгерский Оперный Театр
- 27 Кафе Мювес
- 28 Институт Гёта
- 29 Дом Венгерских Фотографов
- 30 Музей Эрнста
- 31 Тетатр Оперетты
- 32 Moulin Rouge
- 33 Пл. Йокаи и пл. Ференца Листа
- 34 Консерватория
- 35 Дом-музей Террора
- 36 Музей –памятник и исследовательский центр Ференца Листа
- 37 Кондитерская Лукач
- 38 Будапештский Кукольный Театр
- 39 Музей – памятник и Архив Золтана Кодая
- 40 КОГАрт Художественный Фонд
- 41 Восточно-Азиатский Музей искусства им. Ференца Холпа
- 42 Музей изобразительных искусств
- 43 Выставочный Зал (Мючарнок)
- 44 Искусственный каток и озеро для катания на лодке
- 45 Ресторан Гундель (Gundel)
- 46 Сельскохозяйственный Музей
- 47 Столичный зоопарк и ботанический сад
- 48 Целебная купальня Сечени
- 49 Столичный Цирк
- 50 Луна Парк
- 51 Музей Транспорта





ПОЯСНЕНИЕ УСЛОВНЫХ ЗНАКОВ

- | | | | |
|---|--|---|------------------------------------|
|  | Автодорога |  | Информационное бюро |
|  | Главная дорога |  | Территория мирового наследства |
|  | Второстепенная дорога |  | Церковь |
|  | Железная дорога |  | Синагога |
|  | Ж/д промышленного назначения |  | Музей |
|  | Электричка ХЕВ |  | Развалины (лапидарий) |
|  | Станция метро |  | Памятник турецких времён |
|  | Застроенная территория, улица здания |  | Памятник, скульптура |
|  | Парк, пешеходная дорога |  | Театр |
|  | Прогулочная территория, улица для прогулок |  | Водолечебница, бассейн |
|  | Пустырь, хозяйство, лестница |  | Гостиница |
|  | Спортивное поле |  | Рынок |
|  | Аэродром |  | Ботанический сад |
|  | Пароходная пристань |  | Парковка |
|  | Вокзал автобусов дальнего следования |  | Подземный гараж, паркировочный дом |



ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬНОСТИ, *осмотр города*

ЭКСПУРСИОННЫЕ ПРОГРАММЫ ПО ГОРОДУ

В Будапеште, предложения туристических бюро, специализированных на экскурсиях по городу, можно найти в специальных рекламных брошюрах в рецепциях гостиниц или на пультах информационных бюро. Интересующиеся могут выбирать как автобусные, так и пароходные или пешеходные экскурсии. Наряду с традиционной на 12-16 языках обзорной автобусной экскурсией по городу, предлагаются следующие специальные программы:

Посещение Парламента, Оперного Театра, Этнографического Музея, прогулка по Будайской Крепости, Исторический Пешт, Еврейские памятники в Будапеште, Вечерний Будапешт, Экскурсия «Красная звезда» (наследие коммунистического прошлого). ООО «Легенда» организует осмотр города на парходах «**Дуна-Белла**» и «**Дуна-Легенда**» (☎ 266-4190).

Подробную информацию об экскурсионных программах по городу можно найти на сайте www.budapestinfo.hu.

ЧТО НЕОБХОДИМО ПОСМОТРЕТЬ ЗА ОДИН ДЕНЬ...

Среди самых красивых городов мира Будапешт также занимает ведущее место. Удачно сочетаются здесь архитектурное и культурное наследие предыдущих эпох с современным строительством. Памятники, охраняемые государством, систематически поддерживаются в своем первоначальном виде, в соответствии с финансовыми возможностями. Кто захочет посвятить осмотру города, хотя бы один единственный день, должен заранее очень хорошо продумать свою программу. **Будайская Крепость, Набережные Дуная и Проспект Андраши** – это часть

всемирного наследия, и эти чудесные места не стоит исключать из программы осмотра. Крепостной район богат музеями. Здесь расположены: **Крепостной Музей, Военно-Исторический Музей, Венгерская Национальная Галерея**. Из Королевского Дворца со стороны Дуная открывается сказочной красоты панорама города. **Церковь Матьяша**, несмотря на перестройку в неоготическом стиле, сохранила свое внутреннее убранство 700-летней давности. В церкви с прекрасной акустикой, бывшей ранее коронационной, часто проводят концерты органной музыки. Здесь можно увидеть известную коллекцию священнического облачения, а также копию венгерской короны. Белокаменные стены **Рыбацкого Бастиона** прекрасное окружение для



2 hours

CITY TOUR

for BUDA & PEST

16 Languages



Осмотр достопримечательностей Будапешта.
Ежедневно. Приблизительно 2 часа.

Place of departure **ANDRÁSSY ÚT 3.**

METRO STATION **M1** BAJCSY-ZSILINSZKY ÚT

DEPARTURE TIMES		JAN FEB MARC NOV DEC	APR SEPT 16-30 OCT	MAY JUN JUL AUG SEPT 01-15
	9:30			
	10:00			
	10:30			
	11:00			
	11:30			
	12:30			
	13:00			
	13:30			
	14:00			
	14:30			
	15:30			
	16:00			
	16:30			
	17:30			

AIR CONDITIONED CARRIULET AIR CONDITIONED B LANG AIR CONDITIONED B LANG

HUF 4.300



AIR CONDITIONED



Ticket office: Andrassy út 2.

Reservation:

[+36-1] 374-7070, [+36-1] 353-0558

Fax: [+36-1] 374-7077

btours@budatours.hu • www.budatours.hu

ЭКСКУРСИОННЫЕ КОРАБЛИ



Программа на 30 языках



ДУНА БЕЛЛА

Дневная экскурсия по Дунаю, пересекающему Будапешт. Приятный и содержательный час на борту корабля и час на острове Марлит.
Двухразовое угощение напитками: специальный коктейль и пиво, вино или безалкогольный напиток всем по собственному желанию.
На прощание розыгрыш ценных подарков.

ДУНАЙСКАЯ ЛЕГЕНДА

Парад звуков, света и зрелища на Дунае. Час вечерней прогулки на корабле по освещенной столице. При потреблении качественных напитков можете стать свидетелями того, как оживают легенды Будапешта. Двухразовое угощение напитками: приветственное шампанское и вино, пиво или безалкогольный напиток всем по собственному желанию.

	DUNA BELLA		DANUBE LEGEND
1 Jan - 14 March		14:30*	16:30
15 March - Apr		14:30 15:30*	20:15
May	11:00 12:15*	14:30 15:30 16:30 17:30*	20:15 21:00 22:00
June	11:00 12:15*	14:30 15:30 16:30 17:30*	20:15 21:00 22:00
July	11:00 12:15 13:30 14:30 15:30 16:30 17:30 18:30*		20:15 21:00 22:00
August	11:00 12:15 13:30 14:30 15:30 16:30 17:30 18:30*		20:15 21:00 22:00
September	11:00 12:15*	14:30 15:30 16:30 17:30*	20:15 21:00 22:00
October		14:30 15:30*	20:15
Nov - Dec		14:30*	16:30

Except on 24, 25, 26 December

* No Margaret Island Tour



Заказ билетов:

+36 1 266-4190, +36 30 9445-216

Касса Легенды:

Площадь Винадо, причалы 7.

Перед Гостиницей Марриотт

E-MAIL: LEGENDA@LEGENDA.HU

WWW.LEGENDA.HU

НАШЕ ВСЕМИРНОЕ НАСЛЕДИЕ

церковного сооружения. В непосредственной близости находится гостиница Хилтон, во время строительства выигравшая звание «Гостиница года». Ее кафе и терраса любимое место отдыха в летний период.

Самые красивые места набережной Дуная можно увидеть во время поездки по маршруту трамвая № 2, проходящего вдоль набережной и, проезжая в одном направлении и обратно, можно посмотреть здания, определяющие лицо города. Отправляясь с пл. Ясаи Мари сразу с правой стороны объезжаем **Парламент**, а потом можем полюбоваться панорамой церкви Матьяша, **Рыбацкого Бастиона** и Крепости на противоположном берегу реки. Один за другим следуют мосты и старейший из них **Цепной мост**. За **мостом Эржебет – гора Геллерт** с характерным Будапештским пейзажем, затем за мостом Свободы у подножия будайской горы, видим старинное здание гостиницы «Геллерт» и Водолечебницы. В конце маршрута, приближаясь к **мосту Ладманёши**, на Пештской стороне перекрывается здание нового Национального Театра. На обратном пути (тоже с правой стороны) восхищаемся величественным ансамблем **Университета Экономических Наук**, и находящимся за ним необычным зданием **Большого Центрального рынка**.



Через некоторое время проезжаем ряд гостиниц и «**Вигадо**», здание, блистающее не только своей внешней архитектурой, но также веселием и концертным залом. На площади Рузвельта располагаются **дворец Грешэм**, с открывшейся в нем после обновления гостиницей категории «люкс», и здание **Венгерской Академии Наук** в стиле неоренессанса.



Проспект Андраши является определяющей частью Будапешта. Под ним проходит первая на континенте подземная железная дорога, станции которой хранят свой изначальный 130-летний вид, и на каждой станции находится небольшая выставка, представляющая наиболее интересные здания того времени. Подземка заканчивается около площади Героев, где можно посмотреть всемирно известную испанскую коллекцию **Музея Изыщных Искусств** и другие его экспозиции, или в расположенной напротив **Выставочной Галерее** посетить актуальную выставку современного искусства.

В 2002-ом году Комиссия ЮНЕСКО по Всемирному культурному наследию, к уже имеющимся восьми венгерским местам (Холлоке, Будапешт, Паннонхалма, Хортобадь, Печ, Токай, Агтелек, Озеро Фертё), добавила еще и Будапештские улицы. Таким образом, наряду с **Крепостным кварталом** и **набережной Дуная, Проспект Андраши** и прилегающие к нему исторические кварталы также получили почетное звание «Мировое наследие», тем самым подтверждая, что жители города и его гости неслучайно так хорошо чувствуют себя здесь. Будапешт – одна из красивейших столиц мира.

Квартал Крепости является старинным центром, ядром и вместе с этим значительным ансамблем памятников искусства всей страны. И хотя со дня основания прошло лет 800, во время которых чуть ли не все обрушившиеся беды, землетресение, пожар, осада, мировая война разрушили Крепость, красота её и сейчас неотразима, средневековые памятники великолепны. Заглянувшие сюда, чувствуют себя так, будто бы оказались в прошлом, совсем в другом, спокойном мире, где, в подворотнях домов в стиле барокко, можно увидеть скрытые камни с римских времен и прекрасно вырезанные в нишах стен каменные скамеечки эпохи рыцарей. Под землей открыты **лабиринты пещер**, протяженность которых подтверждает тот факт, что во время II-ой мировой войны, почти 20 тысяч немецких солдат размещались в них. Наиболее посещаемая часть – это площадь Святой Троицы, на которой располагается одно из характернейших зданий Будапешта – более, чем 700-летняя – **церковь Матьяша**. Готическая башня и,



находящийся за ней **Рыбацкий Бастион** являются одними из наиболее фотографируемых наших памятников.

Крепостной квартал органичная, но всё же самостоятельная часть средневековой королевской крепости и принадлежащих к ней строений. Сильно пострадавшему во время II-ой мировой войны ансамблю памятников удалось за прошедшие годы найти новую функцию. Большая часть флигелей дворца
(Продолжение на ст. 30)

КОММУНИСТИЧЕСКИЕ ВЕЛИКАНЫ В БУДАПЕШТЕ

Есть одно необыкновенное место в Будапеште, где ты сам можешь чувствовать настроение коммунистической диктатуры. Это место – Парк скульптур, где можешь видеть потрясающие скульптуры пролетарской диктатуры.

Маркс когда-то утверждает: «Призрак бродит по Европе – призрак коммунизма». Ну, этот призрак удалось изгнать, но иногда ещё можно повторить, напомнить. Это предпринимает сделать также Парк скульптур, где можешь посмотреть вместе все те произведения-памятники, которые по советскому образцу стояли на улицах Будапешта и которые в 1989-90-ом годах удалили после смены политического режима. Здесь находится огромная скульптура **Ленина**, перед которой проходили люди во время демонстраций, чтобы по команде воскалать социалистический режим и **Советский Союз**. Можешь видеть кубистическую гранитную скульптуру **Маркса и Энгельса**, которые перед Центральным домом коммунистической партии в упор смотрели на руководителей страны. Здесь стоят памятники солдатам и героям **Красной Армии**, которым надо было обязательно отдавать честь. Огромнейшие памятники революционеров, а также мучеников рабочего движения и вождей-коммунистов, уничтоживших друг друга, в конце концов все они попали в Парк скульптур т.е. «в закрытый отдел».

В Парке скульптур ты можешь встретиться не только с «гигантскими звездами» праздника, а также познакомиться с памятниками серого повседневья социализма. Есть здесь неработающий телефон в будке, и ты можешь также сесть во всеми любимый в социалистическом лагере Восточно-Германский «бумажный автомобиль», и **Трабант**.

У входа из старого радио раздаются революционные и пролетарские марши, которые можешь купить на компактном диске «CD» или кассете в магазине сувениров Парка скульптур. В магазине всё связано с Парком скульптур, а также с периодом коммунизма: автомобиль Трабанта, свеча-Ленин, настоящая советская открытка, зажигалка с **серпом и молотом**, наручные часы с **красной звездой**, плоская бутылка с эмблемой КГБ, советская награда, копия скульптуры Ленина и т.д., боевые знамена **Красной Армии**, праздничные значки, а также книги, видеокассеты, компактные диски «CD-ROM» о Парке скульптур и о периоде коммунизма. Здесь можно получить майки, плакаты, с ироническими надписями и другие шуточные сувениры, и в конце концов Маркс когда то сказал: Человечество смеется, прощается с прошлым!



Парк скульптур – особенное место потому, что в Средней Европе нигде нет подобной коллекции! Это одно из интереснейших зрелищ Будапешта, которое одновременно является местом – памятником падения диктатуры.



Открыто: ежедневно с 10 до потемнения

www.szoborpark.hu

**STATUE
PARK**

**ГИГАНТСКИЕ ПАМЯТНИКИ
КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ДИКТАТУРЫ**

МУЗЕЙ ПАМЯТНИКОВ БУДАПЕШТ ХХЛ
(ЮЖНАЯ-БУДА)
УГОЛ УЛ. БАЛАТОНИ И УЛ. САБАДКАИ



Прямой рейс автобуса из центра города выдвигают в 11-часов (в мае и августе автобус отправляется также в 3 часа). Автобус отправляется от пл. Деак (Deák tér) (Линия метро 1, 2, 3), от остановки, обозначенной табличкой расписания автобусов – «Шовографка» (Парк скульптур).

Взрослой билет: 600 форинтов
Взрослой билет + стоимость резерва автобуса: 2450 форинтов (для студентов или пенсионеров, имеющих Карточку Будапешта стоимость билета только 1500 форинтов)
Взрослой билет+рейсовый автобус+проводники, под пол осмотра на иезуитском входе стоят: 4250 форинтов.

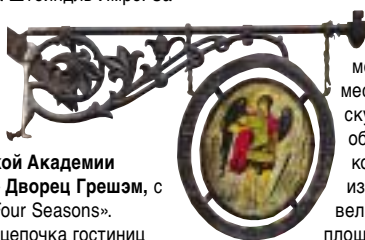
(Продолжение со ст. 28)

стала музеем, и здесь же обрела место **Государственная Библиотека им. Сечени**. Во **Дворце Шандора**, бывшей резиденция Премьер-министра, сейчас располагается Президиум и резиденция Президента страны.

Панораму противоположного берега Дуная определяет столетнее **здание Парламента** в неоготическом стиле, архитектора Штейндль Имре. За ним виден купол **Базилики Святого Иштвана**, самого большого церковного сооружения. Недалеко от опоры Цепного моста с Пештской стороны возвышается величественное **здание Венгерской Академии наук**, а рядом, в стиле сецессии – **Дворец Грешэм**, с открывшейся в нем гостиницы «Four Seasons».

Чудесную панораму дополняют цепочка гостиниц вдоль набережной Дуная и покрывшееся патиной **здание «Вигадо»**. **Проспект Андраши** и прилегающие к нему улицы составляют единую архитектурную структуру конца XIX-го века, тем не менее, хорошо разделяются на части. Благодарные потомки назвали проспект именем бывшего премьер-министра, много сделавшего для того, чтобы превратить Будапешт во всемирно известный город. Здесь в полном цвете представлена архитектура в стиле эклектики, где своей красотой выделяется **Оперный Театр** и много-много прекрасных, уютных внутренних площадей, памятников, фантанов скрытых за жилыми домами. Но не только эти здания заслуживают внимания, а с большим вкусом спроектированные окружающие улицы также. Проспект, протяженностью чуть ли не в два с половиной километра, застраивался под влиянием французских бульваров, вначале, как особая дорога для проезда высокопоставленных особ.

Одной из особенностей Проспекта Андраши является то, что под ним проходит первая в Европе **подземная железная дорога**, едва заметная на поверхности земли, а лишь узнаваемая по кованым железным ограждениям входа, которая более, чем сто с четвертью лет все еще перевозит пассажиров «малого метро» по немного продленному старому маршруту. Некоторые дворцы в черед особняков названы именами их бывших хозяев или архитекторов. Здесь находится **Музей искусства Востока и Азии**, большая часть собранного материала которого находится в бывшем доме коллекционера Ференца Хоппа, подарившего свою коллекцию нации, а в импозантных особняках разместились Посольства. На углу улицы Михая Мункачи находится элегантно здание Баухауз, отреставрированная «**Гостиница Андраши**», спроектированное Альфредом Хайош, бывшим



венгерским чемпионом по плаванию афинской Олимпиады 1896-го года. Проспект Андраши украшает также **здание Венгерского Института Изобразительных Искусств**, построенного в стиле неоренессанса. На близлежащей площади Кодай Кёрэнд можно посетить **Музей-квартиру** одного из величайших композиторов XX-го века **Кодай Золтана**. Проспект заканчивается **Памятником Тысячелетия**, сооруженным в честь тысячелетнего юбилея Обретения Родины венграми. Архангел Гавриил с высоты монументальной колонны охраняет место и, расположенные на пьедестале, скульптуры семи вождей периода обретения Родины. В полукруглой коллонаде размещены изваяния известных королей, полководцев, великих исторических героев. Замыкают площадь, с одной стороны, **Музей Изящных Искусств**, обладающий богатой испанской коллекцией живописи, стоящей на втором месте в мире, с другой стороны – **Выставочная Галерея**, в которой проводятся периодические выставки.

Наиболее любимыми горожанами и часто посещаемыми туристами местами отдыха являются **озеро Гордского Парка**, находящееся сразу за **Площадью Героев**, красивое в любое время года и манящее летом на катание на лодках, а зимой – на коньках; культурные и развлекательные заведения такие как, Зоопарк, Лунепарк, Гордской Цирк, Водолечебница Сечени, Крепость Вайдахуняд, построенная на маленьком островке, с расположенным в ней Сельскохозяйственным Музеем и Музеем Транспорта, а также развлекательный Центр Петёфи.

ЧТО МОЖНО ПОСМОТРЕТЬ ЗА ТРИ ДНЯ?

Надеемся, дорогие гости, что Будапешт захватит вас, и если вам удастся остаться здесь, по крайней мере, на три дня, то кроме Крепости, Набережных Дуная и Проспекта Андраши, есть ещё много-много специфичных мест, из которых вы можете что-то vybrать. Определяющим зданием города с Пештской стороны является **Парламент**. Как архитектура здания в стиле неоготики, так и его внутреннее оформление – прекрасны. Здесь хранится королевская корона, символы власти – скипетр и булава державы, тогда как коронационная регалия более тысячелетней давности – богато расшитая золотом мантия – хранится в Венгерском Национальном Музее. Недалеко отсюда расположена **Базилика Святого Иштвана** – самое большое в Будапеште церковное сооружение – в которой хранится частица мощей – кисть руки – первого венгерского короля. Прекрасная панорама города открывается перед нами, если обойдем вокруг купол базилики. На близлежащем Проспекте Андраши находится **Оперный Театр**, один из красивейших художественных памятников столицы. Не только ради блестящих спектаклей, но и ради



роскошной лестницы, и залов имеет смысл посетить Оперный Театр и провести здесь вечер. Чуть ли не каждый день вы можете послушать оперу или посмотреть балет из классического или современного репертуара.

А тем, кто интересуется историей транспорта, редкими занимательными экспонатами, предлагаем посетить **Музей Транспорта**. В коллекции **музея Городской Роши**, можно найти все, от древних автоэлементов до кабин ракет, встречается много необычных вещей. Всемирноизвестная коллекция макетов музея, состоит из пропорционально уменьшенных в масштабе или в натуральную величину паровозов, железнодорожных вагонов, пароходов.

Памятники римской эпохи ожидают в **Аквинкуме**, бывшей столице римской провинции, по развалинам которой можно легко представить себе город с купальнями, амфитеатрами, заполненными солдатами. В более поздние времена переносит нас богатая выставка мебели эпохи ренессанса, барокко, бидермейра и классицизма, полюбоваться которой можно в **Дворцовом музее Надьтетень**. Недалеко отсюда находится знаменитый своим виноделием Будафок. В его огромных винных погребах отстает самое вкусное шампанское и множество отборных вин.

Будапешт – город-курорт. Особенности целебной воды упоминаются уже в 1500-ых годах приезжавшими сюда путешественниками. Подлинное убранство, одной из построенных в те времена турками, **купальни**

«Рудаш» используется и сейчас. Самая элегантная – Водолечебница Геллерт, где «пузырьковый бассейн», открытый бассейн с искусственной волной, термальные бассейны и лечебное обслуживание – на высоком уровне.



Прогулки по городу, посещения музеев или купание в бассейнах стоит приправить знакомством со специфичными ресторанами и кондитерскими. В Будапеште есть ресторан **«Столетний»**, уже превысивший этот возраст, есть ресторан, которому только что исполнилось сто лет, а также ресторан **«Карпатия»** тоже «в возрасте». Обстановка прекрасная, а традиционные блюда венгерской кухни готовятся в соответствии с пожеланиями, как и в знаменитом ресторане **«Подвал Матьяша»**. Среди кондитерских вкуснейшие из вкуснейших изделий предлагают, вновь открывшаяся на улице Ракоци, некогда пользующаяся большой известностью кондитерская **«Хауэр»**, и кондитерская **«Моцарт»** на проспекте Эржебет. В уютной и элегантной кондитерской **«Жербо»** на площади Вёрёшмарти и в кафе **«Жолнаи»** при гостинице «Мир» десерты сервируются на фарфоре одного из наиболее известных отечественных фарфоровых заводов Жолнаи.

Boat Excursions on the Danube

◀ Danube Corso

1-hour sightseeing cruise

April 1 — April 30 and
October 2 — November 5,
daily: 11:00, 13:00, 14:00, 15:00, 16:00, 17:00

May 1 — October 1
daily: 10:00 (new), 11:00, 12:00 (new), 13:00,
14:00, 15:00, 16:00, 17:00, 18:00,
19:00, 20:30, 21:30

Price:
HUF 2.500 / person
Children (ages 6-13):
HUF 1.250 / person



◀ Cruises with music and dance on board

Night-time cruise with optional meal on board

April 7 — May 6 and
September 15 — October 22:
On Friday, Saturday and Sunday

May 8 — September 10: daily
19:30 — 21:30

Prices:
Adult (without dinner): HUF 1.190 / person
Adult (buffet dinner included): HUF 4.590 / person
Child (without dinner): HUF 990 / person
Child (buffet dinner included): HUF 2.490 / person



MAHART PassNave Passenger Shipping Ltd.
H-1056 Budapest, Béghád Rakpart
Phone: (+36-1) 4844-013, (+36-1) 318-1223
e-mail: ertesites@mahartpassnave.hu
www.mahartpassnave.hu

Квартал Крепости, Крепостная гора **A-B3**

I., район (Буда)

Часть мирового наследства. Благодаря благоприятным условиям уже в XIII.-ом веке здесь жил король Бела IV. После татарского нашествия он построил здесь крепость и перенёс сюда место своего пребывания. В Крепости имеется три церкви, шесть музеев, много зданий, имеющих историческое значение, памятники, улица, площадь, а также театр, четыре гостиницы и множество весёлых уютных ресторанов, кафе, художественная галерея, сувенирный магазин принимают посетителей на его территории.

🚌 автобус крепости, 🚏 16, фуникулёр

Королевский Дворец **B3**

I., район Квартал Крепости

Один из символов страны, который в период между XIII–XX веками стоял на перекрестке воин, покорения. Жили здесь турки, Габсбурги, три раза постигло опустошение, потом был построен вновь. В соответствующем данному времени стиле. Настоящую, окончательную форму классицизма он получил после II.-ой Мировой Войны. В здании крепости получила место Венгерская Национальная Галерея, Будапештский Исторический Музей и Государственная Библиотека им. Сечени.

🚌 автобус крепости, фуникулёр

Парламент **B2**

V., Kossuth tér 1–3. ☎ 441-4000 www.parlament.hu

Посещение: Ежедневно, через каждые 15 мин. отправляются группы по 5 человек (среди недели с 8 до 18 час), суб.: с 8 до 16 ч., воскр.: с 8 до 14 ч.)

Сбор: перед 10-ыми воротами, гид на иностранном языке ежедневно: по-английски 10, 12, 14 ч., по-немецки 11, 15 ч., по-французски 14 ч., хибер: 10.30 – 13.30 ч., по-русски 15 (воскресенье 11 ч.), по-итальянски и испански 11.30, 16 ч. Входной билет для взрослых 2300 фт., для учащихся 1150 фт., действительно международное удостоверение для учащихся. Для граждан Европейского Союза вход бесплатный.

Информация по тел.: 441-4415



Наибольшее здание страны, постоянное место Государственного собрания возвышается на берегу Дуная. Вход с площади Кошшута. Ансамбль зданий в неоготическом стиле был построен в период между 1884-1904 годами по проектам Имрэ Штейндля. Длина сооружения, состоящего из 691 помещений, 268 м, высота купола 96 м.

Открывающийся из Кабинета Председателя зал Мункачи даёт место наиболее значительному предмету искусства Парламента, картине Михая Мункачи – Обретение Родины.

С 2000-го года посетители могут здесь посмотреть реликвии, принадлежности венгерской коронации: корону святого Иштвана, булаву державы и саблю периода ренессанса.

🗺 Kossuth tér, 🚏 15, 🗺 2, 🚏 70, 78

Рыбацкий Бастион **A3**

I., Sentháromság tér

Стоящее поблизости с церковью Матьяша сравнительно молодое здание Рыбацкий Бастион стали строить в 1895-ом году на основании планов Фридеша Шулек, на месте средневекового рыбного рынка, на месте стен, защищенном цехом рыбаков. Отсюда происходит название. Сооружение неороманского стиля играет всего навсего роль украшения, туристы посещают это место из-за панорамы Пешта, открывающейся отсюда.

🚌 автобус крепости

Площадь Героев **C2**

XIV., Városliget



У входа в Городской Парк расположена самая импозантная площадь столицы. Прибывающего на площадь со стороны ул. Андрашши издали встречает памятник тысячелетия. Его средняя колонна высотой 36 м, на которой Архангел Гавриил держит Святую Корону и Апостольский двойной крест. Колонну слева и справа охватывает кругообразная колоннада. Между колоннами выстроены скульптуры героев венгерской истории, угловые пилеры украшают группы скульптур (работа, хорошая жизнь, знание, честь, мир). Перед памятником у могилы Неизвестного Героя посетитель может отдать почести. Чудесную архитектуру Площади Героев восхваляют расположенные на правой и левой стороне от памятника Выставочный Зал и Музей Изобразительных Искусств.

🗺 Hősök tere, 🚏 4, 🚏 79

Памятник Свободы

XI., Gellérthegy
14-метровую скульптуру, которая является произведением выдающегося строителя времени Жигмонда Кишфалуди Штробля, в 1947-ом году установили в честь освобождения страны. И хотя послевоенный период был одновременно началом Советского Господства, после смены режима памятник, стоящий на горе Геллерт всё же не снесли, потому, что он настолько сросся с панорамой города. У ног фигуры женщины держащей пальмовую ветку имеются две другие скульптуры: одна – аллегория движения вперед, другая – борьба со злым духом.
📍 27, 🗺️ 19, 47, 49



B4 Венгерский Государственный Оперный Театр

VI., Andrássy út 22.
☎ 331-2550 www.opera.hu
Сопровождение с гидом по-английски, немецки, итальянски, испански и французски.
Цена: для взрослых 2400 фт, для учащихся 1200 фт (действительно международное удостоверение для учащихся)
Информация: 332-8197
Как Оперный Театр один из самых импозантных театров времени, смотря по Европейским масштабам, открылся в 1884-ом году.
Формы стиля классицизма и неоренесанса проектировал самый выдающийся строитель 19-го века Миклош Ибл. Помпазный вестибюль, эlegantная главная лестница и подковообразный зрительный зал является зрелищем для иностранного туризма. Во время существования его в нем выступали такие знаменитости мира, как приглашенный дирижёр Густав Махлер и Отто Клемперер
Посещение: ежедневно в 15 и 16 час.
📍 4, 📺 Opera

Скульптура Святого Геллерта

XI., Gellérthegy
На южной стороне горы Геллерт, напротив моста Эржебет возвышается скульптура епископа Геллерта, умершего мученической смертью в XI.-ом веке. По рассказам, с



этого места скатили епископа, пробовавшего обратить в веру язычников, в бочке с забитыми в неё гвоздями в Дунай. Красоту скульптуры увеличивает протянувшийся позади скульптуры полукругом ряд колонн и вырывающийся из горы естественный источник, который под скульптурой переходит в водопад.
📍 17, 🗺️ 18, 19, 47, 49

Венгерская Академия Наук

V., Roosevelt tér 9.
Самое старое и значительное здание пл. Рузвельта. Абсолютную форму в стиле неоренесанса дали зданию по проектам берлинского строителя Штюлера в период 1862-1864 г. В здании Академии, кроме официальных кабинетов имеется актовый зал с помпезными картинами Кароя Лотца, дающий место также концертам, а также залы конференции, заседания и научная библиотека большой площади.
🗺️ 2, 📺 16

B4 Венгерский Государственный Геологический Институт

XIV., Stefánia út 14.
Одно из красивейших зданий сецессии города построенное по проектам Одона Лехнера в 1899 году. Крыша, отделанная светлосиней керамикой и украшение керамикой завода Жолнаи хорошо гармонируют с жёлто-коричневым фасадом. На средней пиковой крыше можно видеть три фигуры, держащие земной шар. В Институте работает музей, представляющий выставку камней и минеральных веществ.
📺 Stadionok, 📍 7

Центральный Рынок

IX., Fővám krt. 1-3.
Среди рынков – это самый большой и вместе с тем самый красивый. Был построен по проектам Шаму Пеца. Со времени реставрации его в 1944-ом году это наиболее популярное, и посещаемое место покупок в кругу туристов. По соседству, у пештского устья моста расположен Университет Экономических Наук.
📍 15, 🗺️ 2, 47, 49

Площадь Свободы

V., Szabadság tér
Одну из самых импозантных площадей города окружают здания, одно красивее другого. На богато украшенные стены Венгерского Национального Банка напротив смотрит здание Телевидения (бывшая биржа), построенное в эклектично-сецессионном стиле. Оба здания были построены в 1905-ом году по проектам Игнаца Алпара. Не меньшего внимания заслуживает здание Американского Посольства, построенного в период 1899-1901 г. На северной стороне площади стоит памятник Советским солдатам, павшим при осаде города в 1945-ом году. Это единственный памятник коммунизма, который не сдвинули с места со времени смены режима.

Отправившись далее по улице Аулих, мы попадём к вечному огню Баттъяни:

на этом месте в 1849-ом году (после подавления борьбы за свободу) был убит первый Председатель Министров Венгерского Правительства, Лайош Баттъяни. Продолжая путь по улице Вичеи к пл. Лайоша Кошшута, улица проходит через площадь Мучеников. Здесь обращает на себя внимание памятник председателю Министров Имрз Надь, убитому во время революции 1956 –го года.

📍 15 🗺️ 2 📞 Kossuth tér 📍 Arany János utca

Парк MOM

A3

XII., Alkotás u.

Открытый в сентябре 2001-го года жилой парк, расположенный на огромной территории, закупочный и увеселительный центр получили своё название от всемирноизвестного Венгерского Завода Оптики, здания которого раньше располагались здесь. Антал Пухл и Тамаш Нолл, проектанты парка следовали лучшим традициям классического современного венгерского строительства.

📍 8, 139, 🗺️ 61

Дворец Грешем

B3

V., Roosevelt tér 5-6.

Здание, построенное в 1907-ом году в стиле сецессии по проектам братьев Йожефа и Ласло Ваго, а также Жигмонда Квитнера по поручению Лондонского Общества Страхования. Самые модные люкс апартаменты, конторы того времени получили место в здании. Среди многочисленных каменных скульптур наверху фасада можно видеть барельеф основателя лондонской биржи сэра Томаса Грешема. Здесь открылась в 2004-ом году самая дорогая гостиница Люкс столицы (Four Seasons).

🗺️ 2, 📍 16

Часть города «Westend» рядом с Западным вокзалом

B2

VI., Váci út

Единственный в своём роде также и в Европе Западный вокзал, построенный по проектам Густава Эйфеля является одним из наиболее ранговых памятников искусства. В конце 1999-го года вокзал «получил» в качестве соседа современный ансамбль зданий огромного размера под названием «Westend City Center». В комплексе, в большой степени формирующем картину города, находится кино в 14-ти залах, дом бюро контор, а также закупочный центр, размером шестьдесят тысяч квадратных метров (с водопадом на переднем плане) принимают посетителей.

📞 Nyugati pu.

Дворец Искусств

C4

IX., Komor Marcell utca 1

Новейший Концертный Зал столицы, Национальный Концертный Зал, а также Музей Людвига и новая резиденция Национального Театра Танцев получили место в современном культурном комплексе во Дворце Искусств, построенном между Мостом Ладьянэши и Национальным Театром. В объекте, переданном в марте 2005-го года уже выступали такие всемирно известные



Оркестры и Общества, Труппы как Симфонический Оркестр г. Чикаго, Ансамбль «Szt. Martin-in-the-Fields» или Театр танцев (Нидерланды).

На постоянной выставке Музея Людвига можно найти Пикассо, Вархолт и произведения великих современных венгерских художников. Потрясающие размеры Дворца изнутри может посмотреть каждый желающий, магазин по продаже CD, интересная лавка по продаже подарков и книг, ресторан и кафе также находятся на территории Дворца.

🗺️ 1, 2, 24 📍 23, 54, 103 📞 Csepeli HÉV 📍 Rákócvei HÉV

Французский Институт

B3

I., Fő u. 17.

Среди современных зданий Будапешта важное место занимает построенный в 1992-ом году по планам Жоржа Мороа культурный центр.

Хотя в массе своей он вписывается в картину ряда домов побережья Дуная, отдельные части здания радикально современные. Интерес представляет то, что к внутреннему двору соседнего дома он присоединяется стеклянной стеной, таким образом, сидя в буфете перед нами открывается повседневная жизнь типичного будапештского жилого дома с кольцевыми коридорами.

📍 86, 🗺️ 19



Мост Эржебет

B3

В год строительства (1903) он считался самым длинным подвесным мостом и этот рекорд он держал до 1926-го года. Мост был назван в честь жены Йожефа Ференца королевы Эржебет, которая была популярна среди



венгров. В 1945-ом году немцы взорвали мост. Настоящую окончательную форму он получил в 1964-ом году по проектам Пала Шавой.

🏠 7, 🚗 красный 7, 173, 78, 📞 2, 19

Мост Свободы

B4

Первоначальное название было: мост Ёжефа Ференца, который был построен в 1899-ом году. В 1945-ом году после разрушения будапештских мостов, этот мост был построен вновь в 1946-ом году, так, как этот мост пострадал меньше всего. В ходе нового строительства моста сохранили все элементы украшения: тотемистическую птицу, королевский герб и т.д.

🏠 2, 47, 49

Цепной мост

B3

Вечернее парадное освещение первого моста столицы, памятника искусств со зрелищем Будапештской крепости позади, вызывает замирание дыхания привлекал много туристов в Будапешт. По просьбе графа Иштвана Сечени по проектам Вильяма Тирни Кларка и его однофамильца строителя Адама Кларка был построен в период 1839-1849 г. Этот мост также не смог пережить опустошение мировой войны, в 1949-ом году, в годовщину 100-летия строительства мост был восстановлен.

🏠 4, 16, 105, 📞 2, 19



CASTRUM HAZ

**Качество
Элегантность
Роскошь**

На берегу Дуная в сердце Будапешта продаются роскошные квартиры и выдаются эксклюзивные конторы

Отличное вложение

- Прекрасный вид, панорама
- Отличное расположение
- Превосходное обслуживание

Budapesti Ingatlan
Közvetítő és Fejlesztő Rt.

www.castrumhaz.hu
+36-1-457-3860



УЛИЦА ХУДОЖЕСТВЕННЫХ ИЗДЕЛИЙ – УЛИЦА, ПОЛНАЯ ПРЕКРАСНОГО!

В Будапеште, недалеко от моста Маргит, за последние десять лет образовалась улица «художественных изделий». На улице Микша Фалк, пройдя всего лишь два угла можно встретиться более, чем с двадцатью такими магазинами, в которых продают антикварные предметы. Микша Фалк в своё время обучал венгерскому языку королеву Эржебет, прекрасную жену австрийского императора Йозефа Ференца, в настоящее время вдохновляет всех нас на знакомство со всем красивым. Витрины настолько привлекательны, что если «с зашитым карманом» отправимся на прогулку, едва можно пройти два угла, как наши деньги пожелают выбраться «из закрытых рамок». Фарфор, изящный, как кружева, шёлковые ковры, резная или украшенная интарсией мебель, всё, всё это шедевры работы человеческих рук. Точно «множество возможностей» ослепляет нас все видимое. Кажется, что все предметы имеют свою историю, которая ожидает, чтобы её открыли и поняли. Нетрудно представить создателей старых занавесей ручной работы, кружевных скатертей, также как создателей прекрасных, резных шкафов, столов с витыми украшениями. Но какие же были девочки, которые сто лет тому назад играли в куклы, одетые в шляпу и бархатное платье, или же, кто бы мог сидеть в столетнем обтянутом кожей, крепком, или всё-таки вращающемся кресле цирюльника, кто бы мог быть той красавицей, которую нарисовал мастер.

Где находится пейзаж, который настолько жив и привлекателен, каким приключенческим путём попал в магазин серебряный подсвечник и конечно думаем также

и о том, куда же поставим в нашем доме тот или другой предмет? Есть такая венгерская писательница, которая увидела здесь в одном магазине сахарницу, купила её потому, что она была точно такая, как когда-то дома, в детстве, и это мгновение вернуло ей историю старых лет, на основе которой родился роман, а затем театральная постановка.

Среди двадцати одного магазина имеется маленький, побольше, такой, который специализировался на один-два вида товара, и также такой, в котором имеется большая шкала, выбор товара. Есть магазин едва, что двадцать квадратных метров, но трёхэтажный. Открытыми объятиями ожидают галереи, в котором время от времени на аукционах можно соревноваться, лицитировать за изящные предметы, среди них охраняемые, имеющие музейную ценность картины, скульптуры, ценные творения. Среди больших предприятий можно найти такое, которое на высоком уровне занимается творениями одного-другого художника, или как раз показывает выдающиеся картины одного периода на периодической выставке, знакомая с ними и распространяя их, обращая внимание на, возможно, незаконно обходимых, забытых мастеров. Галерея Кишелбах, например, даёт обобщённую картину современной венгерской живописи с 1919-го по 1964-й год.

Движение на улице особенно большое перед праздниками, многие выбирают здесь подарки, начиная от брошки периода сецессии до литого настенного фонтана – новая функция которого заключается в том, что в них сажают цветы – все находят особые индивидуальные, предназначенные для личности предметы. Но и другие дни недели также не скучны на этой улице.

Коллекционеры заглядывают сюда, наблюдая постоянно



изменяющийся выбор, предложение, а вдруг именно сейчас удастся найти недостающий предмет, а затем поправится и что-то другое.

Есть, кто только смотрит, можно сказать – учится, знакомится со стилями, с радостью наблюдает старые крестьянские фаянсовые, кухонные предметы, старые дуршлагаи, зелёные классические сифоны для газированной воды, посудыны аптеки, любят люстрой из муранского стекла, смотрят пакистанские или может быть афганские шерстяные или шёлковые ковры ручной работы, чудесные фарфоровые изделия из городка Херенд, старые часы – всю ту красоту, которую создали умелые руки.

БЕЗДЕЛУШКИ И ЦЕННОСТИ НА РЫНКЕ ЭЧЕРИ

Самый большой рынок товаров, бывших в употреблении это, «блошинный рынок», находящийся на улице Надькёрёши. Расположен немного далековато от центра города, но несмотря на это туристам имеет смысл посетить его. На шумном рынке, который жители называют просто «Эчери» оставляют впечатление не только покупки, но и разглядывание и поиски, ведь можно выбирать среди невообразимого количества безделушек и старинных предметов. Это кавалькада старых и новых, чудесных и мещанских предметов. Старые медные ступы, бутылка с патентной пробкой, оловянные солдатики, военные медали за заслугу воспроизводят прошедшую эпоху, поэтому нестранно, что посетитель чувствует себя так, как будто бы время остановилось несколько десятков лет тому назад.

На развалившемся рынке, неимеющем никаких средств для существования нет даже следа от настроения холодно сверкающих современных закупочных центров. «Эчери» представляет собой картину живой суматошной торговли, откуда не отсутствуют также мучительные чувства. Продавцы с удовольствием вступают в разговор с покупателями, со всей подробностью рассказывают о продаваемых товарах, иногда раздаётся громкий крик, ругань. Интересный мир раскрывается перед глазами прогуливающих посетителей среди нагромождения деревянных корыт, леек, почти столетней мебели.

Граммофонные трубы, фарфоровые куклы, игрушечные медвежата сопровождают нашу дорогу между комодами, креслами и тяжёлыми картинами. Узкие прилавки напоминают настроение восточных рынков, маленькие помещения до отказа полны античными предметами.

У каждого, продаваемого здесь товара имеется своя история. Может быть этому «разговорному» прошлому и обаяно особенное, обворожительное настроение рынка. Мы можем найти здесь украшение, которое может быть могла носить наша бабушка на семейных праздниках, столовый набор, из которого когда-то ели воскресный обед, или скрипку, струны которой перебирала молодёжь, знающая с музыкой.

Хотя большинство предметов можно приобрести за несколько тысяч форинтов, но попадаются также довольно ценные вещицы, представляющие редкость. Для открытия ценных вещей, однако, необходимы не только глаза, но и счастье!

Более чем, вероятно, что мы наткнёмся на такую картину, фарфор или кружевную скатерть, в которую сразу влюбимся и которая – после ритуальных торгов – может стать украшением Вашей квартиры и приятной памятью будапештской прогулки. Торги нельзя исключать из игры, ведь это ритуал купли-продажи.

Перед вежливым ритуалом покупатель должен решить, какая та максимальная сумма, которую он готов заплатить за высмотренный предмет. Нельзя забывать, что основная масса торговцев живёт за счёт туристов.

Для коллекционеров и интересующихся одинаково этот «блошинный рынок» является шкатулкой сокровищ, на котором появляются со своими предложениями люди всего Карпатского бассейна – Закарпатия,

Трансильвании, Северной Венгрии (Фелвидек), Воеводины. Однако есть торговец, который привёз свои товары из Бельгии, но можем также встретиться с торговцем из Чёрной Африки, занимающимся французским и античным серебром. Однако старинные предметы перевешивают, но нет недостатка также в кожаном пальто и джинсах – цены же намного ниже, чем привычные цены в магазинах центра города. Или покупать, или смотреть, или торговаться приедет сюда кто – либо, но разочаруется в рынке, имеющем особый характер. Если Вы не купите другое, то обязательно купите себе один «лангош», «лепёшку» на прощание.



Рынок товаров, бывших в употреблении «Эчери»

Адрес: 1194 Будапешт, ул. Надькёрёши 156. ☎ 282-9563

🕒 пон. – пятн.: с 8 до 16 ч., суб: с 8 до 15 ч.

Транспорт до рынка: От Пл. Луйза Блага трамвая 4 или 6 до пл. Борарош, отсюда на 54-ом автобусе можно попасть прямо на рынок.





МУЗЫКА, ТЕАТР, события

Классическая и народная музыка Венгрии всемирноизвестна. Имена и произведения Белы Бартока, Золтана Кодая, Ференца Листа приобрели большую славу венгерской культуре. В концертных залах столицы выступают не только выдающиеся отечественные артисты, а также наиболее известные артисты со всех концов мира. Будапештский Весенний Фестиваль и его родственник Будапештский Осенний Фестиваль из года в год выставляют лучших представителей венгерского и международного музыкального, театрального искусства и искусства кино.

Оперные и балетные представления, поставленные на высоком уровне в Венгерском Государственном Оперном театре и в театре им. Эркеля проходят всегда при полном зале. Классические произведения музыкально-литературного искусства звучат на языке их происхождения, чем может наслаждаться публика. Наиболее известная венгерская опера Ференца Эркеля Банк Бан, а также всемирно известный балет Белы Бартока «Чудесный мандарин» почти круглый год имеется в программе театра.

В программе реставрированного Будапештского Театра Оперетты наряду с опереттами Имрэ Кальмана, Пала Абрахама и Ференца Легара (Марица, Сильва, Страна улыбок) популярны также и мюзикл (Funny Girl, Голос музыки). В театре им. Мадача круглый год можно видеть представление «Фантом Оперного Театра». Некоторые драматические театры также имеют в своём репертуаре венгерские и иностранные мюзиклы. Представления на английском или других иностранных языках с венгерскими и иностранными артистами чаще всего показывает Театр Мерлин и «JBS International Buda Stage». Объехавшие весь мир венгерские фольклорные Ансамбли (Государственный Народный Ансамбль, Художественный Ансамбль Дуна, Ансамбль Райко и т.д.) систематически выступают в Будапештском Вигадо и на сцене Дворца Дуна.

САМЫЕ ВАЖНЫЕ ТЕАТРЫ, КОНЦЕРТНЫЕ ЗАЛЫ

Венгерский Оперный Театр **V3**
VI., Andrásy út 22. ☎ 331-2550
🎫 Opera 🎫 500-8500 Фт

Консерватория **C3**
VI., Liszt Ferenc tér 8. ☎ 342-0179
🎫 4, 6 🎫 цены различные

Национальный Театр [1] **C4**
IX., Bajor Gizi park 1. ☎ 476-6868
🎫 1, 2 🎫 23, 54, 103, 54 🎫 Csepeli HÉV, 🎫 Ráckevei HÉV 🎫 1000-2500 Фт

Дворец Искусств (Национальный зал концертов) [4] **C4**
IX., Komor Marcell utca 1. ☎ 555-3000
🎫 1, 2, 24 🎫 23, 54, 103 🎫 Csepeli HÉV 🎫 Ráckevei HÉV 🎫 цены различные

Пештское Вигадо [3] **V3**
V., Vigadó tér 2. ☎ 318-9167
🎫 2, 🎫 Vörösmarty tér
Находится в процессе реконструкции.

Театр Эркеля **C3**
VIII., Köztársaság tér 30. ☎ 333-0108
🎫 7
🎫 500-8500 Фт

Budapest Congress & World Trade Center **A4**
XII., Jagelló út 1-3.
☎ 372-5700
🎫 139, 🎫 61
🎫 цены различные

Парк Миленарис **A2**
II., Lövház u. 39.
☎ 438-5335
🎫 4, 6 🎫 цены различные



Театр Оперетты

VI., Nagymező u. 19. ☎ 353-2172

78 850-5500 Фт

Дворец Дуна

V., Zrínyi u. 5. ☎ 317-2790

15, 2

цены различные

Театр Талия

VI., Nagymező u. 22-24. ☎ 312-4230

78 800-5200 Фт

Театр им. Мадача

VII., Erzsébet krt. 29-33. ☎ 478-2041

4, 6 400-8500 Фт

Театр Комедии [2]

XIII., Szent István krt. 14. ☎ 329-2340

4, 6

400-3000 Фт

Театр Мерлин

V., Gerlóczy u. 4. ☎ 317-9338

47, 49, Deák tér, 9

600-1800 Фт

Дом Современного Искусства Трафо C4

IX., Liliom u. 41.

☎ 456-2051

4, 6, 3 Ferenc krt.

1000-2000 Фт

Будайское Вигадо B3

I., Corvin tér 8.

☎ 201-3766

Batthyány tér, 19

цены различные



ЗАКАЗ БИЛЕТОВ:

Тикет Экспресс

V., Andrássy út 18.

☉ пон. – пятн.: 9.30–18.30 ч.

V., Deák Ferenc u. 19. (Универмаг музыки и книг MCD)

☉ пон. – суб. 10–19 ч

II., Lövéház u. 2–6. (Центр Маммут I.)

☉ пон. – пятн.: 10–18 ч., суб.: 10–13 ч.

Телефон центрального бюро:

312-000

Заказ билетов по телефону:

(+36-30)30-30-999

Заказ билетов по интернету:

www.tex.hu,

www.eventim.hu,

www.ticketexpress.hu,

www.musicmix.hu

www.kulturinfo.hu

Информация о билетах: jegy@tex.hu

B3

Предварительные программы на 2006 год

1. января

17-18. февраля

25. февраля

1-5. марта

17. марта – 2. апреля

21. марта

9. апреля

19-21 мая

20. май

Май-август

1.июня – 23. сентября

1-5 июня

3. июня – 9. июля

4. июня

B3

9-18 июня

11. июня

15. июня – 9.июля

17. июня

23-25 июня

24-25 июня

1-30 июля

1 июля – 13 августа

B2

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

B3

Новогодняя Опереттная гала
шоу японского барабана Ямато
Будапештский Бал-оперы
Будапештская выставка мотоциклов
Будапештский Весенний Фестиваль
Концерт «Dereche Mode»
XXI. «i-Com Vivicitta» бег по охране города
Plain Art – Фестиваль современных
искусств
XVIII. Libresse – женский день пробега
Летний Фестиваль под открытым небом
Обудайское лето
Праздничная неделя
Детский остров
XIII. К & Н международный марафон и
полумарафон
Дунайский Карневал
III. Будапештский бег на 10 км
Праздничные игры Ференцвароша
Праздник моста
Будапештские лошадиные гонки (юниалиш)
Будапештское Бучу (ярмарка)
Будаварское лето
Лето на Цепном мосту 2006



4-28 июля «Будафест» – Летние вечерние представления в Доминиканском дворе Хилтона

8. июля Рата Иатра индийский карневал карет

9-23 июля «Будафест» – Концерты у Базилики

20-23 июля Праздник Дуная

31- июля – 6. августа «Jour de Hongrie» велосипедные соревнования

4-19 августа «Будафест» – Концерты под открытым небом от оперы до джаза

4-6 августа Форма-1 Большой Венгерский Приз

9-16 августа Фестиваль на острове

17-20. августа Праздник Мастерства

19-21. августа Веселье на берегу Дуная

20. августа Государственные праздники в честь дня Святого Иштвана

26. августа Будапештский I Парад

В конце августа в начале сентября Еврейский Культурный Фестиваль

Септемберфест

XXI. Будапештский международный полумарафон «Nike»

7-10 сентября Будапештский Международный Фестиваль вина и шампанского

13-17. августа Будапештский Фестиваль джаза «MOL»

16. августа II. бег «ABLON business»

16-17. сентября Встреча паровозов VI-ro «Grand Prix» Средней Европы и II. Международная Встреча вагонов-ресторанов

XXI. Будапештский полумарафон «PLUS»

XI. Женские соревнования по бегу

XVII. Вена-Будапешт Супермарафон

соревнование по бегу

Будапештский Осенний Фестиваль

Будапештское Рождество

30. декабря – Праздничный концерт Цыганского Ансамбля в 100 человек

31. декабря Новогодняя Оперная гала

30. декабря – 1. января 2007 Будапештский новый год

Дальнейшая информация: www.budapestinfo.hu



[3]

[2]

[4]

Окрестности БУДАПЕШТА

ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬСТВА ОКРЕСТНОСТЕЙ БУДАПЕШТА

Мы можем отправиться в любом направлении «розы ветров», и везде найдём что-то интересное. Если направимся на север, то наиболее близкие интересные места для посещения, это Сэнтэндрэ, Вышеград, Эстергом.

Вышеград [2] одновременно является прошлым, настоящим и будущим. На территории поселения когда-то проходила граница Римской Империи, оставшиеся развалины сторожевых башен и сейчас можно видеть вдоль реки Дунай. Первый наш король Святой Иштван основал здесь ишпанство (управление), и построил церковь архидиакона, развалины которой можно видеть со стороны крепостной горы. Пейзаж чудесный, перед нами открывается самая красивая панорама на извилину Дуная. Недалеко отсюда импозантный и в своих развалинах Акрополь, затем огромная жилая башня, которая получила своё название – Башня короля Соломона, который якобы был когда-то рабом этой башни. Когда-то в средние века здесь хранили королевскую корону. В настоящее время музей показывает сокровища раскопок. Внизу же, близко к Дунаю расположен Дворец, который был построен в готическом стиле, позднее во времена правления короля Матьяша дворец был дополнен элементами в стиле ренессанса, из колодца дворца когда – то в честь приёма посланцев струилось вино. Музеем стало также одно из зрелищ, где с английской помощью был восстановлен прекрасный колодезь Геркулеса, сделанный из красного мрамора. Восстановленные залы дворца стали

выставочными залами, апартаменты князя оборудовали копиями мебели того века. Опыленные растения из вскрытых колодезев будут расположены в саду дворца. В этом небольшом городке каждое лето проводятся рыцарские игры, соревнования силачей и показ ремесел среднего века.

Продолжая ещё 20 км-ов, мы прибываем в **Эстергом** [1], в один из королевских городов. Ежегодно миллион людей интересуется этим более, чем тысячелетним поселением, обоснованном в 973-ем году, которое когда-то было первой столицей страны, местом крещения нашего первого короля, местом четвертования и распятия на стенах разных крепостей язычника бунтаря Коппана, которое было на протяжении столетий столицей королевей, духовных лиц высшего сана. В наши дни крепость является музеем, а восстановленный большой зал – место научных совещаний, конгрессов.

Наиболее украшенной частью крепости является королевская капелла, часовня, в которой были найдены прекрасные росписи на стене. На возвышающейся точке Крепостной горы стоит Базилика, самая большая церковь Венгрии, часовня которой, изготовленная из красного мрамора по заказу Эстергомского Архиепископа Тамаша Бакоц, принадлежит к прекраснейшим отечественным памятникам ренессанса.

Шедевры церковного искусства Казны Главного собора всегда имеют много посетителей. Поблизости от здания был поставлен памятник Святому Иштвану, который стал определяющей частью панорамы при вечернем освещении, особенно после вновь отстроенного старого моста Марии-Валерии, вид с которого пленительный. Во дворце Примааса получил своё место Христианский

Музей, с ценной коллекцией итальянской живописи среднего века, с коллекцией гобеленов, фаянса и фарфора.

От Будапешта в 30-и км, вдоль автосрады М7 находится **Мартонвашар** [5]. Это маленькое поселение стало всемирно – известным благодаря гостям и любви музыки жившей здесь семьи Брунsvик. Таким путём Людвиг Ван Бетховен в качестве гостя и учителя музыки попал в прекрасный, построенный в стиле барокко и затем перестроенный в неоготическом стиле дворец. Мартонвашар и в настоящее время является центром культа Бетховена. Во дворце музей хранит память композитора, а прекрасный парк ежегодно является местом проведения летних концертов.

Если отправимся на северо-восток от столицы, и в этот раз по пештской стороне Дуная, то проехав едва 30 км-ов, мы попадём в городок **Гёдёллэ** [3], хранящий память королевы Австрийско-Венгерской Монархии, известной своей любовью к венграм, королевы Эржебет, имеющей ласкательное имя Сиси. Реставрированный в стиле барокко дворец Грашшалкович был в своё время любимым местом пребывания Сиси. Импозантный дворец, сияющий своей прежней роскошью, принимает посетителей прекрасной выставкой и является также постоянным местом проведения культурных мероприятий, фестивалей.

СЭНТЭНДРЭ – ГОРОД ХУДОЖНИКОВ, СКАНЗЕНА

Маленький городок средне- земноморского настроения неслучайно являющийся любимым местом для экскурсии туристов, расположен едва в 20 км от Будапешта (от площади Батяни через каждый 20 минут идёт Электричка, на которой за 30-40 минут можно доехать до городка). **Сэнтэндрэ** [4] сохранил свою единую картину города XVIII-XIX-ых веков. Красоту города создают вместе взятые расположение, близость Дуная, архитектура строительства, памятники старины и, таким образом, в течение десятилетий художники,

скульпторы, живописцы, образовав колонию, жили и живут здесь, в этой атмосфере, стимулирующей на творчество. Город любит приезжающих сюда, балует их множеством очаровательных зрелищ и присутствием художников.

Здесь было найдено лангобардское кладбище, аварские памятники и в значительной мере имеется и сейчас культура сербского населения, бежавшего сюда от турков в конце 1600-ых годов. Дома бывших богатых

торговцев в большей части представляют собой музей, но православные церкви находятся в действии и по сей день, время посещения прерывает месса, которая ослепляет своей роскошью стиля барокко и изумляет также иконостас в стиле рококо.

Дома центра города, являющегося памятником искусства, нашли новую функцию. Есть места, где из застроенной крыши стал известный во всей стране ресторан, есть места, где кафе ожидают посетителей пирожными и чудесными видами кофе старых времён. Сладостями радуют плоть, выставками наслаждаются душу.

Одна за другой идут галереи, студии, выставочные залы, музеи. Шесть-восемь галерей занимаются продажей ценностей прикладного искусства.

Больше того, если кому-нибудь понравится мир какого либо художника, можно будет организовать посещение его студии. В бывшем торговом доме на улице Хуняди можно посмотреть выставку Лайоша Вайды, Дзжэ Корниша, Эндрэ Балинта, Пирошки Санто. В доме № 1 по улице Дёрдя Ваштаг пожинаят международный успех вот уже на протяжении десятков лет керамики Маргиты Ковач, на улице Енё Думтша ожидают интересующихся искусством произведения Йенё Барчаи. Недалеко отсюда предметы особого музея показывают, как хороший ремесленник может расширить барьеры своей специальности.

В музее марципанов пластичность этого вида сладости, возможность окраски её, помогает мастеру ловкими руками в том, чтобы смог изобразить то, что придёт ему в голову или что пожелают заказчики. Хотя сокровища останутся в витринах, на столах соседних кондитерских можно попробовать много-много всего.





ВОДОЛЕЧЕБНИЦЫ, пещеры

Будапешт – город водолечебниц. Хотя остатки купален римских времен I-го века были найдены в Будапеште, настоящая культура купален распространилась во время нашествия турков в XVI–XVII-ом веках. Действующие и в настоящее время в столице 4 турецких бани, купальни (Рудаш, Рац, Кирай, Часар) представляют собой гениальные произведения турецкого строительства.

На входные билеты мы обозначили самую низкую и самую высокую цену, среди них имеется много других вариантов. Указанные цены действительны на конец 2005-го года, в 2006-ом году цены могут подниматься.

Водолечебница – Целебная купальня

Геллерт [1] 1 **V4**

XI., Kelenhegyi út 4–6.
☎ 466-6166 ☉ пон. – пятн.: 6-19 ч., суб. – воск.: 6-17 ч. 🚿
Купальня-бассейн является одним из наиболее любимых мест приезжающих сюда туристов. О лечебном источнике, найденном здесь знали уже в XIII-ом веке. Во внутренней части Гостиницы, построенной вместе с купальней, в малой мере, но а в купальнях почти везде осталось первоначальное оборудование периода сецессии с художественной мозаикой, цветными окнами, скульптурами.

🕒 7, 7/A, 🕒 18, 47, 49 📄 2500-3000 Фт-ов

Водолечебница – Целебная купальня

Кирай [3] 2 **B2**

II., Fő u. 82–84. ☎ 201-4392
☉ для женщин: пон., среда, пятн.: 07-18 ч.
Для мужчин: вторник, четверг, суб.: 09-20 ч.
Эту купальню по всей вероятности начал строить будапештский Паша Арслан в 1565 году. Это один из редких памятников турецкого периода, который в своей первоначальной помпе раскрывает перед посетителем Дворец культуры купален османского периода.

🕒 Batthyány tér, 🕒 60, 86 📄 1100 Фт-ов

Целебная купальня и бассейн Лукач 3 A-B2

II., Frankel Leó u. 25–29. ☎ 326-1695
☉ пон. – пятн.: 6-19 ч., суб. – воск.: 6-17 ч. 🚿
Корни этого купального комплекса, построенного в XIX-ом веке уходят до турецких времен. Действующей и в настоящее время купальней является также купальня Часар с термальной водой, относящаяся к XVI-ому веку.

🕒 17 📄 1500-1700 Фт-ов

Целебная купальня Рац 4 B3-4

I., Hadnagy u. 8–10.
Закрывается. Находится в процессе реконструкции.

Целебная купальня бассейн Рудаш [4] 5 B4

I., Döbreneti tér 9.
☉ пон.-пятн. 9-20 ч., суб. 6-17 ч., воск. 8-17 ч.
После реставрационных работ, продолжавшихся на протяжении многих лет, в ноябре 2005-го года снова открыта часть турецкой бани. Построенная в XVI-ом веке баня и в настоящее время использует прежнее первоначальное оборудование. Под характерным турецким куполом, диаметром 10 м-ов, который опирается на восемь колонн, находится восьмигранный бассейн. В зале для питья целебной воды из источников можно проходить курс лечения.

🕒 5, 7, 8, 68 🕒 18, 19 📄 900-2000 Фт-ов

Целебная купальня Сечени [2] 6 C2

XIV., Állatkerti út 11. ☎ 363-3210
☉ ежедневно: 06–19 ч., (окт. – апрель: 06-17 ч.)
Один из наибольших лечебных комплексов в Европе, первая лечебная купальня пештской стороны столицы. Горячий источник, найденный в 1879-ом году, является самым глубоким и имеет самую горячую воду (74-75°C). Главное здание в стиле необарокко построили в 1913-ом году, в 1927-ом году был построен бассейн. Открытая часть купальни очень популярна и зимой, из-за приятной температуры воды.

🕒 Széchenyi fürdő, 🕒 70, 72 📄 1300-2300 Фт-ов

Аквинкум Коринтия Отель Будапешт 7 B1

III., Árpád fejedelem útja 94. ☎ 436-4130

⌚ ежегодно, среди недели: 07–22 ч.

Элегантная гостиница-лечебница расположена на берегу Дуная, в приятном окружении, где бассейн для плавания и термальный бассейн, паровая купальня, сауна, джакуззи, шотландский душ ожидают гостей.

🏠 1, 🎫 106 🎫 2200-4500 Фт-ов

Гостиница Данубиус Термал Хелия 8 B1-2

XIII., Kárpát u. 62–64. ☎ 889-5800 ⌚ 7–22 ч.

Четырёхзвездочная гостиница-лечебница в скандинавском стиле, расположенная на пештском берегу Дуная ожидает гостей своей чудесной панорамой, открывающейся на остров Маргит и будайские горы. В популярном фитнес – центре помимо четырёх бассейнов, сауна, паровая купальня, залы для кондиционирования и терраса для солнечных ванн служат для обеспечения удобства гостей.

🏠 79 🎫 3500-5000 Фт-ов

Гостиница Термал Данубиус Маргитсигет, Гостиница Данубиус Гранд Хотель Маргитсигет 9 B1

XIII., Margitsziget ☎ 889-4700 ⌚ 6.30–2.30 ч.

Расположенная на живописном красивом острове Маргит, в самом красивом парке Будапешта, сочетающая в себе ансамбль старых и новых зданий, является идеальным местом для желающих отдохнуть.

🏠 26 🎫 4800-5800 Фт-ов

Сталактитовая пещера**Палвёлди** 24 A1

II., Szépvölgyi út 162. ☎ 325-9505

⌚ втор. – воск.: 10–16 ч. 🎫

Одна из посещаемых туристами пещера Будайских гор – живописной красоты. Интерес к пещере дают образования сталактитов-сталагмитов различной формы (похожие на слона, на крокодила). Воздух пещеры обладает лечебными свойствами.

🏠 65 🎫 400-600 Фт-ов

Пещера Семлэхеди 25 A1

II., Pusztaszeri út 35. ☎ 325-6001

⌚ 10–16 ч., вторник закрыто 🎫

Образовавшаяся в результате естественных геологических движений другая пещера Будайских гор, посещаемая туристами. Особые образования (камни-горошины) образуются в тех местах, где горячие источники проходят по известняковым скалам.

Прохладный, влажный воздух оказывает лечебное влияние на органы дыхания.

🏠 29 🎫 400-600 Фт-ов

Будайская Пещера в Крепости 26 A3

I., Országház u. 16.

В настоящее время не работает!

Лабиринт Будайской Крепости 27 A3

I., Úri u. 9. ☎ 489-3281 ⌚ 9.30–19.30 ч. 🎫

Пещера и система глубокого коридора длиной 1200 м находится под Будайской Крепостью, которая считается частью Мирового наследия. Между скалистыми потолком полумиллиона-летней давности и стенами, поднятыми временем истории, посетителей ожидают различные таинственные и приключенческие лабиринты днем, вечером и ночью. Выставка с лабиринтовым изображением различных времен и культур.

По воскресеням до обеда: ДЕТСКИЙ ЛАБИРИНТ с интересными приключениями и играми.

🎫 автобус крепости, который отправляется от площади Москва 🎫 2400-2900 Фт-ов

ДРУГИЕ КУПАЛЬНИ, БАССЕЙНЫ**Бассейн Часар-Комяди** 10 A2

II., Árpád fejedelem útja 8. ☎ 326-1478

⌚ пон. – пятн.: 6–13.20 ч., суб. – воск.: 06–19 ч.

🎫 6 🎫 600-900 Фт-ов

Пляж-Бассейн Чиллагхедь 12 E1

III., Pusztaútj út 3. ☎ 250-1533 ⌚ пон. – пятн.: 7–18.45 ч., суб. – воск.: 7–16.45 ч.

🎫 Csillaghegy 🎫 800-1000 Фт-ов

Водолечебница Дагай [3] 13 B1

XIII., Népfürdő u. 36. ☎ 452-4500 ⌚ пон. – пятн.: 06–19 ч., суб. – воск.: 06–17 ч. 🏠 1 🎫 1100-1500 Фт-ов

🎫

Спортивный Бассейн им.**Альфреда Хайош** 15 B2

XIII., Margitsziget ☎ 340-4946

⌚ открытый бассейн: 6–13.30 ч., закрытый бассейн: 06–15 ч.

🎫 26 🎫 600-900 Фт-ов

Пляж-бассейн Палатинус 18 B1

XIII., Margitsziget ☎ 340-4505

⌚ май–август: 08–19 ч., сентябрь с 1-го до 12-го: 10–18 ч.

🎫 26 🎫 1300-1900 Фт-ов

Пляж-бассейн Пюнкёшдфюрдэ 21 E1

III., Királyok útja 272. ☎ 388-6665

⌚ С 15-го мая до 31-го августа: 09–19 ч. 🎫 Pünkösdfürdő

🎫 800-1300 Фт-ов

Пляж-бассейн Ромаи 22 E1

III., Rozgonyi Piroska u. 2. ☎ 388-9740

⌚ май–август: 08–19 ч. С 1-го до 1, 5-го сентября: 10–18 ч.

🎫 Római fürdő 🎫 1000-1600 Фт-ов





СВОБОДНОЕ *проведение времени*

ПАРКИ, ГОРЫ, ЗАПОВЕДНИКИ

Остров Маргит [4] [5] B1-2

Исторические воспоминания об узком острове, расположенном между мостом Маргит и Арпад, относятся к XI-му веку. Самый красивый Парк столицы расположен здесь и посетители в ходе своей прогулки могут посмотреть интересные строения (Водонапорную башню, Музыкальные часы, Театр Эстрада под открытым небом, церковь Святого Михаила, объявленные памятниками охраняемыми ЮНЕСКО) и много других столетних развалин (монастырь, где жила Маргит, дочь Короля Бельи IV, и останки церкви ордена двух монахов). На острове находятся пляжи, бассейн, две гостиницы и различные рестораны, закусочные.

📍 26

Гора Геллерт

B4

Это любимое место для прогулок жителей города и туристов, благодаря приятному парку и главное из-за прекрасной панорамы, открывающейся со смотровой террасы. Достопримечательности горы представляют собой памятники одного-другого исторического периода. Скульптура епископа Святого Геллерта – времена явьячников, Цитадель – гнёт Габсбургов после освободительной борьбы 1848-49 г. Возвышающийся над городом памятник Свободы напоминает период после II-й мировой войны. Цитадель – самое важное место с открывающимся видом вдаль на город, откуда во всей красоте видна панорама Будапешта. На южной стороне горы в 1926 году по образцу Лурдес была построена церковь в скале, которая была вновь открыта в 1989-ом году.

📍 7, 7A, 86, 📞 47, 49, 18, 19

Городской Парк

C-D2

Наибольшая зеленая территория Пештской стороны, любимое место отдыха, семейных прогулок, развлечений

в конце недели. После осушения и посадки деревьев болотистой области, бывшей когда-то местом охоты королей, в XIX-ом веке по английскому образцу сделала парк, затем по случаю ряда праздников в честь тысячелетия Венгрии были построены прекрасные здания, памятники (Музей изобразительных искусств, Галерею изобразительных искусств, Крепость Вайдахунядвар). Городской Парк даёт возможность отдыха и любого вида проведения свободного времени людям любого возраста: Увесилительный парк – Луна парк, Зоопарк, Цирк, Купальни целебной воды, озеро для катания на лодках, каток с искусственным льдом ждут посетителей.

📍 Площадь Героев (Hősök tere) 📍 4 📞 70, 72, 75, 78

Будайские горы

E1

(Гора Сечени, Гора Шваб, Гора Яноша, Гора Хармашхатар) Северозападная часть столицы с её горами высотой 400-500 метров, отличным воздухом, лесом переплетённым указателями туристических походов, являются Меккой прогулок любителей природы. Наряду с ходьбой и ездой на велосипеде любимым средством передвижения туристов является зубчатая железная дорога, (от Аллеи Эржибет Силади до горы Сечени), маленькая железная дорога, которая за исключением водителя поезда обслуживается детьми (от горы Сечени через гору Янош до Хювёшвёлдь). На гору Янош можно подняться и с горы спуститься можно с помощью фуникулёра, с которой открывается прекрасная панорама города.

📍 Площадь Москва (Moszkva tér), отсюда на зубчатой железной или подвесной канатной дороге можно доехать до гор

Народный Парк (Неплигет)

D4

Самый большой парк пештской стороны был создан в 1860-ом году. От центра города на юго-восток длиной 5 км, расположенный на 112 гектарах парк, полный деревьев, цветов и травы является приятным местом для отдыха. Парк даёт также место заведению Государст-

венного значения – Планетарию, в 23-х метровом куполе которого кроме астрономических докладов посетители могут наслаждаться лазерными представлениями в сопровождении музыки поп или классической музыки. 📺
Неплигет (Népliget)

СПОРТ

Спорт, служащий для охраны здоровья всё более популярен в Будапеште. В парках (особенно на Острове Маргит) с утра до вечера много молодых и пожилых людей бегают. Наряду со всеми любимым бассейном на острове Маргит, национальным спортивным бассейном им. Альфреда Хфйоша можно посещать более, чем 25 пляжей, бассейнов и водолечебниц столицы. Город пересекают велосипедные дороги, а озеро Гордского Парка зимой (с декабря до марта) превращается в самое большое в средней Европе открытое ледяное поле (летом озеро для катания на лодках). На горе Шваб, где с декабря до марта обычно остаётся снег, можно кататься на санках и на лыжах. Нижеследующее перечисление приводится для «повышения аппетита» к прочим модным возможностям выбора спорта, которые предлагает город.

Budapest Madness – Будапештское Безумие

www.budapestmadness.com

Активное, полное впечатлений развлечение молодым туристам. Программы: В корчме, «party-bus», прогулка на пароходу, прогулка на яхте, «Tfabant Rally», Стрельба из пистолета, го-карт, paint-ball, стрельба по глиняному голубю, прогулка на вертолёте, планёрный полёт, водная арена, термальные бассейны, водные лыжи.

BOWLING

Маммут Bowling Club

II., Lövdház u. 2-6. ☎ 345-8300

☉ воск.-чет.: 10-1 ч., пят.-суб.: 10-3 ч. 📺 490-790 Фт-ов

Strike Bowling Club

XI., Budafoki út 111-113. ☎ 206-2754

☉ пон.-чет.: 14-1 ч., пят.-суб.: 14-3 ч. 📺 490-790 Фт-ов

Westend Bowling Club

VI., Váci út 1-3. (Westend City Center) ☎ 238-7040

☉ воск.-чет.: 10-1 ч., пят.-суб.: 10-3 ч. 📺 400-730 Фт-ов

КЛУБЫ ФИТНЕСА

Студия Фитнеса Астория

V., Károlyi krt. 4. ☎ 317-0452 ☉ пон.-пят.: 6.30-23 ч., суб.:

8.30-18 ч., воск.: 13.30-21 ч. 📺 1000-1200 Фт-ов

Gold's Gym – Mammut 2 Shopping Center

II., Lövdház u. 2-6. ☎ 345-8544 ☉ пон.-пят.: 6.45-22.45 ч.,

суб.-воск.: 8-19.45 ч. 📺 3500 Фт-ов

Гостиница Стадион (Danubius Premier)

XIV., Ifjúság útja 1-3. ☎ 889-5282

☉ 6.30-23 ч., 📺 2000-3100 Фт-ов

Гостиница Парк Хотель Фламенко

XI., Tas vezér u. 7. ☎ 889-5761 ☉ пон.-чет.: 7-24 ч.,

пят.-воск.: 9-21 ч. 📺 2600-3400 Фт-ов

Клуб фитнеса Római Fit-Forma

III., Monostori út 31. ☎ 453-2901

☉ пон.-пят.: 7-22 ч., суб.-воск.: 8-16 ч.

📺 1150 Фт-ов

ГОКАРТ

Бударинг Гокарт

XI., Budaörsi út (У рынка цветов Флоракоп)

☎ 247-4747 ☉ 11-22 ч. 📺 1500-2000 Фт-ов

РОЛИКОВЫЕ ЛЫЖИ, РОЛИКОВЫЕ КОНЬКИ

Парк для

катания (Görzenál)

III., Árpád fejedelem

útja 46. ☎ 250-4800

☉ март-ноябрь:

9-18 / 10-17 ч.

📺 400-600 Фт-ов



SQUASH

A & TSH

I., Pálya u. 9. ☎ 356-9530 ☉ пон.-пят.: 7-23 ч., суб.-воск.

9-21 ч. 📺 2900-3900 Фт-ов

City Squash & Fitness

II., Marciбányi tér 13. ☎ 336-0408 ☉ пон.-пят.: 7-24 ч.,

суб.-воск.: 8-22 ч. 📺 2000-4200 Фт-ов

Top Squash – Mammut Shopping Center

II., Lövdház u. 2-6. ☎ 345-8193 ☉ пон.-пят.: 07-23 ч.,

суб.-воск.: 08-21 ч. 📺 2300-4500 Фт-ов

КАТАНИЕ НА ЛОШАДИ

Манеж Фаворит

XVI., Mókus u. 23. ☎ (06-30)966-9992

☉ втор.-пят.: 14-18 ч., суб.-воск.: 9-16.30 ч.

📺 1500-1600 Фт-ов

Petneházy Horse-Riding School

II., Feketefej u. 2. ☎ 397-5048 ☉ пят.-воск.: 9-16 ч.

📺 1500-15 000 Фт-ов

ТЕННИС

Академия Тенниса Ромаи

III., Királyok útja 105. ☎ 240-8616 ☉ 9-22 ч.

📺 2700-3400 Фт-ов

Академия тенниса в Варошмайоре

XII., Városmajor u. 63-69. ☎ 202-5337

☉ пон.-пят.: 7-22 ч., суб.: 7-19 ч., воск.: 8-19 ч.

📺 2800-4500 Фт-ов

НЕ ТОЛЬКО ДЛЯ ДЕТЕЙ

Луна Парк

C2

XIV., Állatkerti krt. 14-16. ☎ 363-8310 ☉ апрель-сентябрь:

10-20 ч. Октябрь-март: только в субботу и в воскресенье:

10-19 ч. 📺

📺 Széchenyi fürdő 📺 72 📺 4

📺 200-300 Фт-ов

Столичный зоопарк и ботанический сад [3] C2

XIV., Állatkerti krt. 6-12. ☎ 273-4901

☉ янв., фев., ноябрь, дек.: 09-16 ч., март, апр., сент., окт.:

09-17 ч., май-авг.: пон.-чет.: 9-18 ч., пятн.-воск. 09-19 ч. 📺

📺 Széchenyi fürdő 📺 72 📺 4 📺 900-1300 Фт-ов

Будаварский Лабиринт

A3

I., Üri u. 9. ☎ 489-3281 (Подробно см. на стр. 43.) 📺

- Парк истории железной дороги** [2] **D1**
 XIV., Tatai út 95. ☎ 450-1497, 238-0558 📄
 ☉ 15. марта-31.марта: 10-15 ч., 1.апреля-29. октября: 10-18 ч., 31. октября-17. декабря: 10-15 ч, Понедельник: выходной
 В Музее железных дорог, в одном из самых больших под открытым небом в Европе на территории в 5 гектаров, находится около 100 особых видов транспорта большинство которых и в настоящее время передвигаются; Интерактивные игры (вождение паровоза, симулятор паровоза, езда на мотовогокатках, езда по поворотному кругу, вождение модели железной дороги, на автомобиле по рельсам, поездка на лошади, велосипедная езда на рельсах); Выставки: (паровозы, машины, железнодорожные приспособления, предметы, оборудование); Магазин железнодорожной ностальгии, Кафе ностальгии, Игровая площадка; Поезд ностальгии: с 1-го апреля до 29-го октября (Будапешт Вокзал Ньюгати – Парк истории железной дороги)
 🎫 30 🎫 14 📄 300-1800 Фт-ов
- Сад на крыше – каток** [6] **B2**
 «West End City Center» сад на крыше
 VI., Váci út 1-3. www.jegterasz.hu
 Ледяной каток на крыше, особые программы (Халовин, Дед Мороз, Рождество, Масляница, день Валентина), в конце недели-вечерне дискотека на льду
 ☉ до конца марта 2006 г. Каждый день 8-24 ч.
 Цены за билет изменяются в зависимости от времени дня, от 390 до 690 фт., входная плата в дискотеку на льду и мероприятия: 790 фт. 🎫 6 🎫 4, 6 📄 Nyugati pu
- Дворец Чудес (Millenáris)** [1] **B2**
 II., Lövház utca 39. ☎ 350-6131 ☉ пон.-пят. 9–18 ч., суб.-воск. 9–19 ч. 📄
 Единственный интерактивный дом игры показывает маленьким и большим, что мир очень интересный. «Дворец Чудес» много раз в год приглашает детей на испытание новинок, а также познания окружающего их мира в научно игровых рамках.
 🎫 Lehel tér 📄 600-800 Фт-ов
- Будапештский Кукольный Театр** **C3**
 VI., Andrásy út 69. ☎ 341-2166
 📄 Vörösmarty u. 📄 цены различные
- Кукольный Театр Колибри** **B-C3**
 VI., Jókai tér 10. ☎ 312-0622
 🎫 4, 6, 📄 Oktogon 📄 цены различные
- Столичный Цирк (Fővárosi Nagycirkusz)** **C2**
 XIV., Állatkerti krt. 12. ☎ 344-6008
 ☉ интересуетесь по выше упомянутым информационным телефонам 📄 Széchenyi fürdő 🎫 72 🎫 4 📄 900-1900 Фт-ов
- «Акваарена» водопарк в Модёроде** **F1**
 Mogyoród, Vízipark út 1. (поблизости от Хунгароринга – кольца автогонок)
 ☉ с 1-го мая до 30-го сентября, пон.- вторн.: 9-19 ч.
 1,5 км-овая скользящая горка над землей и под землей. 8 бассейнов с поверхностью воды 3500 м², 26 скользящих
- горок, бассейн акробатики, «ленивая» река, пещера, джакузи 📄 3400-13 000 Фт-ов
- Тропикарий-Океанарий** **E2**
 (Центр покупок Кампона)
 XXII., Nagytétényi út 37-45 ☎ 424-3053 ☉ 10–20 ч. 📄
 Единственный в Венгрии фантастический «рай зверей» на территории 3000 кв.м. ждёт любителей водного и лесного мира. В огромном аквариуме 7-и с половиной метровая акула приводит в трепет посетителей.
 🎫 3 (от площади Мориц Жигмонд) 14, 114 (от площади Костолани Деже) 📄 900-1700 Фт-ов
- Музей Транспорта** **D2**
 XIV., Városligeti krt. 11. (Подробно см. на стр. 15.) 📄
- Планетарий** **D4**
 X., Népliget. ☎ 263-1811 ☉ втор.-воск. 9–16h 📄
 🎫 Népliget 📄 840-940 Фт-ов
- Фуникулёр** **E1**
 Zugliget–János-hegy ☉ апрель-сентябрь: ежедневно 9–17 ч. Октябрь-март 10–16 ч. 📄 В каждый непарный понедельник закрыто! 🎫 158 📄 200-450 Фт-ов
- Крепостной Фуникулёр** **B2**
 Площадь Адама Кларк – Будапештская Крепость
 ☉ ежедневно 07.30–22.30 ч. В каждый непарный понедельник не работает! 🎫 4, 16, 86, 🎫 19 📄 500-600 Фт-ов
- Зубчатая электричка** **E1**
 II., Szilágyi Erzsébet fasor 47. ☎ 355-4167
 Отправляются с утра до вечера: 05–23 ч.
 🎫 56, 18 до конечной станции 📄 170 Фт-ов
- Детские железные дороги** **E1**
 Széchenyi-hegy, Hűvösvölgy ☎ 395-5420 📄
 ☉ с мая до августа ежедневно
 С сентября по понедельникам не работает
 🎫 56, 🎫 56 📄 150-400 Фт-ов
- Водное Такси** **C3**
 www.vizitaxi.hu
 Возможность программ частных поездок (рассчитанных на человека) на моторной лодке люкс, на яхте люкс. (Осмотр Будапешта, прогулки в Сэнтэндре, Вишеград, Эстергом) Спортивные программы: водные лыжи, вейкборд (wake-board), труба (tube), банан
- Прогулочный велосипед (Sétacikli)** **B1**
 XIII., Margitsziget (Остров Маргит), Palatinus strand
 ☎ 388-7017 ☉ от 10 ч. до потемнения (с 1-го ноября до 31-го марта, только в конце недели) 🎫 26
 📄 1300-1900 Фт-ов/ч.
- Брингохинто (Bringóhintó)** **B1**
 XIII., Margitsziget (Остров Маргит), Japán kert ☎ 329-2746
 ☉ с 8 до потемнения, в праздничные дни: с 9 до потемнения 📄
 🎫 26 📄 2480-3680 Фт-ов / ч.



В Будапеште, также, как и во всех больших городах мира, турист, желающий сделать покупки подвержен тысяче соблазнов и хорошо, если он знает, что имеет смысл везти домой, какие изделия хорошего качества есть в Венгрии. Наш путь за покупками начнём на площади Йожеф Надор, где в магазине **мануфактуры Херенди** появляется такое чувство, как будто мы находимся на выставке прикладного искусства. Фарфор Херенди является гордостью отечественной промышленности. Не на одной всемирной выставке выиграли золотую медаль прекрасные, раскрашенные вручную вазы, блюда, сервизы. Один из рисунков назвали в честь английской Королевы Виктории, потому, что в первый раз для неё делалось известное украшение с бабочками.

Также связан с именем Сиси, бывшей Королевы Австрийско-Венгерской Монархии персидский мотив, а с именем Ротшильдов – особый мотив с птицами. Расположенная на угол отсюда пл. Вёрёшмрти ставит перед выбором: завернём ли в самую известную старинную кондитерскую столици **Жербо**, соблазняющую чаем, кофе, изысканными пирожными, или пойдём дальше по направлению к **Магазину Люкс**, в котором большие международные фирмы мод продают марочные виды одежды, а вместе с этим венгерские предметы – сувениры и парфюмерию. Не ошибёмся при выборе одного или другого.

НА УЛИЦЕ ВАЦИ

Улица Ваци, связывающая пл. Вёрёшмрти с пл. Фёвам является сердцем центра города, гуляя по которой можно наблюдать, как следуют друг за другом ювелирные, парфюмерные магазины, марочные магазины одежды от Маркс и Спенсер до Котонфильда, магазин и бутики «С&А», магазины украшений. Площадь

Вёрёшмрти связывает с пл. Фёвам улица Ваци, сердце города, гуляя по которой можно видеть следующие друг за другом ювелирные магазины, Марк и Спенсер, магазин Бенеттон, лавка белых расшивок, затем марочные магазины Клиник и Эсти Лаудер.

Затем идет магазин книг на иностранных языках, предлагающий произведения венгерских писателей на многих языках. Целесообразно также заглянуть на маленькие улочки, перекрещивающие улицу Ваци – бутики, а также специализированные магазины вин, продающие самые вкусные сорта вин следуют один за другим.

На улице Парижи можно купить известный **Самос марципан**, мороженое кондитерской также превосходно. И так, как количество магазинов ограничено, торговцы спустились вниз: три закупочных центра были созданы из старых подвалов. На улице Фехир Хайо продают лечебные минеральные вещества, в одном небольшом магазинчике посреди ул. Ваци старые виды мебели, фарфор, детскую одежду. Время от времени не забывайте посмотреть вверх, большая часть домов центра строилась в 1800 – ых годах, некоторые из них выделяются своей красотой.

На углу ул. Барнабаш в Пеште находится **Галерея Чока**, которая представляет и продает произведения венгерских художников, а кто любит антикварные вещи, тоже может найти их здесь. **Улица Кидё** скоро будет фарфоровой улицей. Рядом с антикварными магазинами открываются друг против друга два марочных отечественных **магазинов фарфора**.

Идя по улице Ваци и достигнув мост Эржебет, с помощью подземного перехода мы попадём на продолжение улицы Ваци. Проходя перед **домом Аукционов в центре города** можем полюбоваться ежедневно изменяющимися небольшими и большими



Folkart Centrum
Népművészet

open: every day 10-19
1056 Budapest, Váci utca 58.

Finest Folk-store full of handicrafts, authentic embroideries, homespuns, blouses, shirts, ceramics, porcelains, wood and bone carvings and more from the countryside

Telefon: (+36 1) 318-58-40
Tel./fax: (+36 1) 318-46-97
www.folkartcentrum.hu
www.nepmuveszethaziipar.hu



-20%



«сокровищами» витрины. На ул. Ваца в доме 58. в **центре Фолкарт** можно выбрать подарок, которой по приезде домой будет нам напоминать Венгрию.

БОЛЬШОЙ РЫНОК

По прогулочной улице дойдём до **Большого Рынка** [1], где устав соответствующим образом, можем начать осмотр другого рода: в этом цветном водовороте есть всё, что Вам захочется.» Более, чем в столетнем здании – венки из паприки, чеснока, фрукты, варенье «как бабушка варила» на этаже цветы, закусовые, предлагающие венгерские блюда – это только часть богатого предложения. Здесь можно купить типично венгерские товары, как всемирно известное вино **Токайское Асу**. Особый вкус вина, которое называют «вино королей, король вин» придают ему сушеные виноградники, сладкие вяленые от солнечного луча. И среди лучших четырёх горьких напитков в мире, **Уникум** занимает выдающееся место. Свой вкус он получает от ароматных трав, отличающихся от всех других. **Абрикосовая и сливовая палинка** верно сохраняет запах и вкус фруктов. Венгерская **гусиная печенка**, как в консервах, так и в керамической посуде – превосходны. **Херц и Пик салями** – «Хунгарикум». В ресторане «Факанал» (Fakanál) каждый день с 10 ч. на **курсах варки пицци** (2) под руководством квалифицированного повара кто угодно может научиться приготовлению любимых всеми венгерских блюд. Знатоки, «sommelier» вин дадут информацию о наиболее известных винах венгерских винных областей с дегустацией вин.

ЗАКУПОЧНЫЕ ЦЕНТРЫ

Развлечение другого вида и вместе возможности покупок даёт Плаза [3]. Здесь почти всё можно найти в одном месте, открытые магазины соблазняют, приглашают на пробу запахов, прикосновение к одежде, к материалам. Наиболее успешные соблазняют и к тому же успешно, давая в качестве зрелища Тропикарий или Водопад, двор Вестерн. На крыше одного из зданий по вечерам работает каток с диском на льду.

Центр Фолкарт

(Folkart Centrum) V., Váci utca 58.

☎ 318-5840 ☉ 10–19 ч.

www.folkartcentrum.hu

Самый большой магазин народного искусства Венгрии. Автентичные изделия ремесленников, вышивки, тканые изделия, одежда, керамика, фарфор, резные изделия из дерева и кости, флаги для вина, раскрашенные яйца и широкий выбор прочих мелких сувениров из различных этнографических частей страны.

Дом венгерских вин

I., Szentháromság tér 6.

☎ 212-1030 ☉ 12-20 ч.

700 видов различного вина 22-х венгерских винных областей

РЕСТОРАНЫ, места развлечений



Предложение Гайда Будапешт:

Рестораны

Обозначение: Обычный обед из двух блюд для одного человека без напитка с обслуживанием: до 2500 Фт-ов (*), 2500-4500 Фт-ов (**), 4500-6500 Фт-ов (***), свыше 6500 Фт-ов (****)

1 Пароход А38 (A38 Hajó)**

Будайская сторона моста Петёфи ☎ 464-3946

⌚ 11–24 ч.

Международная кухня; интересные, особенные десерты

2 Адмирал (Admirál)**

V., Belgrád rkp. 30. ☎ 318-0723

⌚ 12–23 ч.

Венгерские вкусы, Окрестности побережья Дуная

3 Алабардош (Alabárdos)****

I., Országház u. 2. ☎ 356-0851

⌚ пон.-пятн. 19–23 ч., суб. 12–16 ч., 19–23 ч.

Венгерские вкусы

4 Арань Барань (Aranybárány)**

V., Harmincad u. 4. ☎ 317-2703

⌚ 12–24 ч.

Венгерские и международные блюда,

Особые блюда из баранины

5 Золотая Икра (Aranycaviár)****

I., Ostrom u. 19. ☎ 201-6737

⌚ 12–24 ч.

Русская кухня

6 Арань Сарваш (Aranyszarvas)**

I., Szarvas tér 1. ☎ 375-6451

⌚ 12–23 ч.

Специальные блюда из дичи

7 Артичока (Articsóka)**

VI., Zichy Jenő utca 17. ☎ 302-7757

⌚ 11–24 ч.

Блюда средиземноморского характера под пальмами и стеклянной крышей; террас

8 Багойвар (Bagoylvár)**

XIV., Állatkerti út 2.

☎ 468-3110

⌚ 12–23 ч.

Домашняя кухня, венгерские блюда

9 Белканто (Belcanto)****

VI., Dalszínház u. 8. ☎ 269-3101

⌚ 12–15 ч., 18–02 ч.

Известные певцы, поющие официанты

Завтрак и обед шведского типа

10 Biarritz***

V., Kossuth tér 18. ☎ 311-4413

⌚ пон.-суб. 11–24 ч., воск. 11–23 ч.

По соседству с Парламентом; мясные блюда на гриле; особые десерты

11 Biedermeier***

VI., Mozsár u. 12. ☎ 331-8942

⌚ 12–15 ч., 18–24 ч.

Традиционная международная кухня

12 Café Pierrot****

I., Fortuna u. 14. ☎ 375-6971

⌚ 11–24 ч.

Кафэ с интимным уютом, по вечерам – пианино

Выбор международных блюд

House of Hungarian Wines
the home of wineculture – way to the wine

*Do you know the wine regions of Hungary?
Have you ever tasted Hungarian wines?
Do you know which wine is distinguished as "Wine of Kings",
King of Wines?
If you would like to know the answers and get familiar with the
Hungarian wines, visit the House of Hungarian Wines!*

*22 wine regions in one place in the heart of the Castle District
Tasting in the noble exhibition cellar from 30 different wines
Wine and gift shop, wine accessories, books about the Hungarian
wine culture*

Address: House of Hungarian Wines
— in The Castle District of Buda
main entrance: Hero Avenue Square (04),
opposite the Hero Hillside
www.winehouse.hu • winehouse@winehouse.hu
Phone: 01 36 1 212 10 30
Open: from 12 o'c to 8 pm every day

13 Carne di Hall***

I., Bem rakpart 20. ☎ 201-8137 ☉ 11.30–24 ч.
Мекка любителей мяса, огромные куски жареного мяса (steake), большой выбор отличных вин

14 Ресторан Каскад (Cascade)***

XII., Szarvas Gábor út 8/D ☎ 275-1039 ☉ 10–2 ч.
Среднеземноморская и венгерская кухня

15 Champs Sport Pub***

VII., Dohány u. 20. ☎ 413-1655 ☉ 11–2 ч.
Показ спортивных мероприятий на двух огромных экранах и 35 телевизорах; кухня-фитнесс

16 Champs Sport Pub Buda***

II., Erőd u. 22. ☎ 201-0569 ☉ 12–1 ч.
Постоянное место встречи спортсменов и любителей спорта

17 Сирано (Cyrano)****

V., Kristóf tér 7–8. ☎ 266-3096 ☉ 11.30–24 ч.
Лёгкая кухня: птица, рыба, много овощей, жаренное мясо и венгерские блюда

18 Факанал (Fakanál)*

IX., Fővám tér (Центральный рынок, на таже???)
 ☎ 217-7860 ☉ пон.-пятн. 10-17 ч., суб. 10-14 ч.
Домашние, недорогие блюда, быстрое обслуживание

19 Fausto's Ristorante****

VII., Dohány u. 5. ☎ 269-6806
 ☉ 12–15 ч., 19–23 ч., воскресенье и в праздничные дни – закрыто
Итальянская кухня

20 Фиркас (Firkász)**

XIII., Tátra utca 18. ☎ 450-1118
 ☉ пон.-пятн. 12-24 ч., суб.-воск. 12-2 ч.
Любимый ресторан местного населения; хорошее настроение; ретро-окружение; домашние блюда; богатый выбор напитков

21 Фортуна (Fortuna)***

I., Hess A. tér 4. ☎ 375-6857
 ☉ ежедневно 12–16 ч., 19–24 ч.
Венгерские и международные особенности кухни
22 Японский ресторан Фуджи (Fuji)***
 II., Zöldomb u. и Zöldkert u. (на углу) ☎ 325-7111
 ☉ 12–23 ч.

Кухня зрелища Суши

23 Фюлемюле (Fülemüle)***

VIII., Kőfaragó u. 5. ☎ 266-7947
 ☉ понедельник – пятница: 12–22 ч.
Венгерская, европейская, еврейская кухня

24 Гоа (Goa)***

VI., Andrásy út 8. ☎ 302-2570
 ☉ 12–24 ч.
Модное место; международные блюда, мучные блюда и салаты в широком выборе

25 Ресторан Гундель (Gundel)*****

XIV., Állatkerti krt. 2. ☎ 468-4040
 ☉ 12–16 ч., 18.30–24 ч.
Кухня европейской славы в патиновом окружении

26 Калтенберг (Kaltenberg)**

IX., Kínizsi u. 30–36. ☎ 215-9792
 ☉ пон.-пятн. 7-24 ч., суб.-воск. 12-24 ч.
Закуски, блюда из рыбы, венгерские блюда, не очень лёгкие байорские блюда

27 Карпатия (Kárpátia)****

V., Ferenciek tere 7–8. ☎ 317-3596
 ☉ 11–23 ч.
Традиционная и современная гастрономия в окружении ренессанса

28 Кéһли**

III., Mókusa utca 22. ☎ 250-4241
 ☉ 11–23 ч.
Любимое место Дюлы Круди, писателя конца 19-го века; из меню нельзя забыть суп с мозговой костью

29 Кепиро (Képiró)***

V., Képiró u. 3. ☎ 266-0430
 ☉ пон. – пятн.: 12–15 ч., 18–24 ч., суб.: 18–24 ч.
Разнообразная и изысканная французская и международная кухня

30 King Arthur's***

III., Bécsi út 38-44. ☎ 437-8243
 ☉ 12–1 ч.
Приятная атмосфера среднего века, огромные порции, хорошие вина; музыка ренессанса

31 Кишбуда Дёнде (Kisbuda Gyöngye)***

III., Kenyeres u. 34. ☎ 368-6402
 ☉ пон. – суб. 12–24 ч.
Окружение, напоминающее патиновый гражданский дом, богатая выдумками виртуозная кухня с домашним вкусом

32 Кишпица (Kispiça)***

VII., Akácfa u. 38. ☎ 342-2587
 ☉ 12–24 ч.
 Венгерские и международные блюда
33 Кафэ и Ресторан КОГАрт (Kogart)***
 VI., Andrásy út 112. ☎ 354-3820
 ☉ 10–01 ч.

Элегантная среда, венгерские и международные блюда

34 Love Café & Restaurant**

VI., Podmaniczky u. 14. ☎ 354-0009
 ☉ 12–1 ч.
Дискретное освещение внутри стен темнокрасного цвета; богатый выбор коктейлей, перечень особых меню

35 Магнашкерт (Mágnáskert)***

II., Csátárka utca 58. ☎ 325-9967
 ☉ 12–24 ч.
 Международные блюда
36 Маломто (Malomtó)***
 II., Frankel Leó utca 48. ☎ 336-1830
 ☉ 12–24 ч.

По соседству с водолечебницей, купальней Лукаш; весёлое место с террасой на берегу озера, богатые блюда восточного типа

37 Матьяш Пинце (Mátyás Pince)****

V., Március 15. tér 7. ☎ 318-1693
 ☉ 12–01 ч.
Венгерские блюда

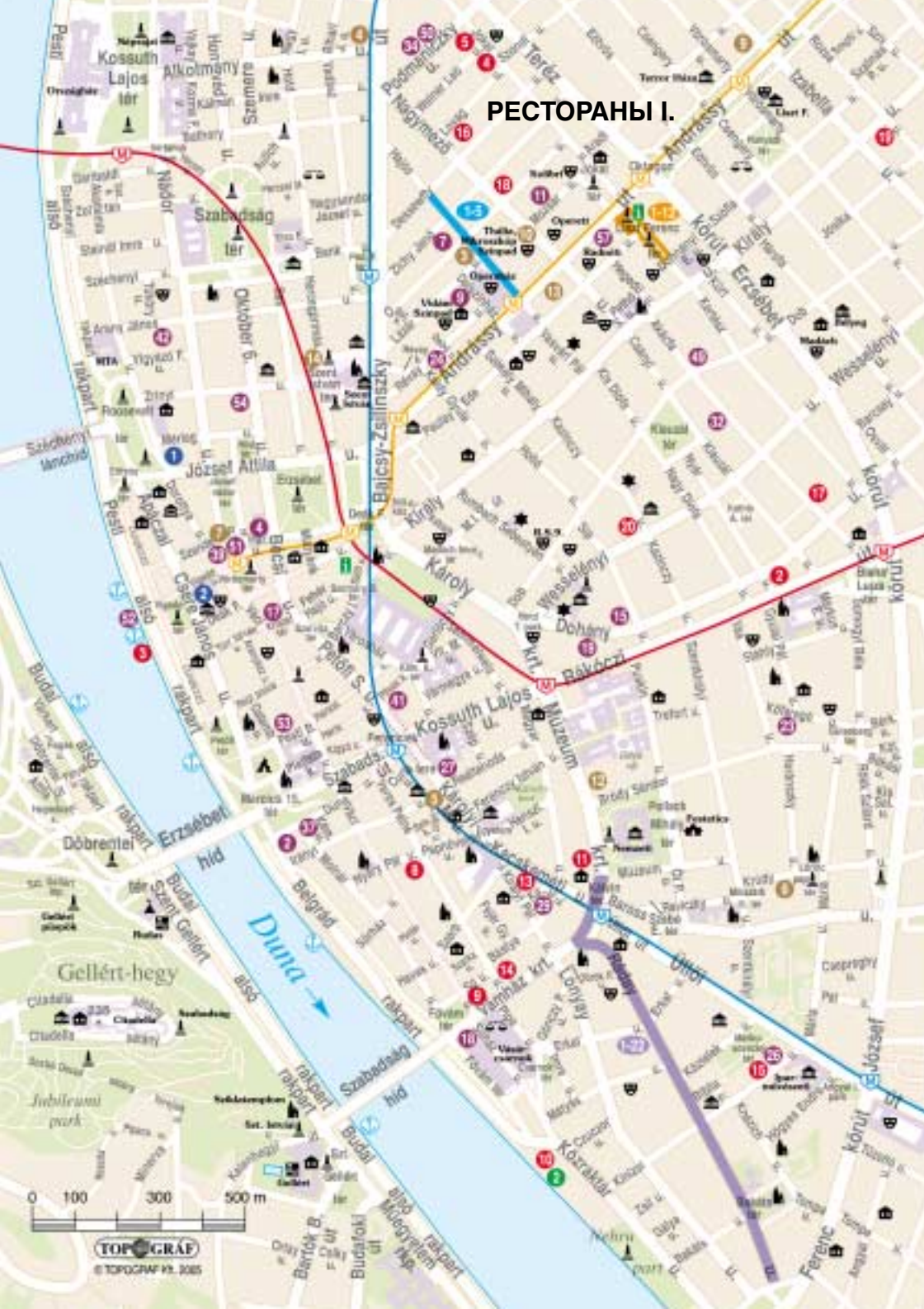
38 Нанчи Нени (Náncsi Néni)**

II., Ördögárok u. 80. ☎ 397-2742
 ☉ 12–23 ч.
Ресторан с семейным уютом и большим садом

39 Оросланш-кут (Gerbeaud-ház)***

V., Vörösmarty tér 7. ☎ 429-9023
 ☉ 12–15 ч., 18–23 ч.
Классический элегантная международная кухня

РЕСТОРАНЫ I.



40 Пешт-Буда (Pest-Buda)***

I., Fortuna u. 3. ☎ 212-5880 ☉ 12-23 ч.

*Венгерская и международная кухня***41 Пилвакс (Pilvax)****

V., Pilvax köz 1-3. ☎ 266-7660

☉ 12-24 ч.

*Вкусные венгерские блюда, исторические вина***42 Pomo D'Oro****

V., Arany János utca 9. ☎ 302-6473

☉ пон.-пятн. 11-24 ч., суб.-воск. 12-24 ч.

*Популярное место в деловом квартале центра города; прекрасные итальянские блюда***43 Premier Restaurant & Terrace****

VI., Andrásy út 101. ☎ 342-1768 ☉ 12-23 ч.

*Международная кухня***44 Реги Шипош Халаскепт (Régi Sípос)****

III., Lajos u. 46. ☎ 368-6480 ☉ 12-24 ч.

*Домашние маленькие ресторанички, венгерские рыбные блюда***45 Ремиз (Remiz)*****

II., Budakeszi út 8. ☎ 275-1396 ☉ 9-1 ч.

*По соседству с тамвайным депо, уютный домашний приём гостей, жареные на лаве блюда***46 Ресторан Ривалда (Rivalda)*****

I., Színház u. 5-9. ☎ 489-0236

☉ 11.30-23.30 ч.

*Современная, европейская, международная кухня***47 Робинзон (Robinson)*****

XIV., Városligeti-tó ☎ 422-0222

☉ 12-16 ч., 18-24 ч.

*Международная, средиземноморская кухня***48 Розенштейн (Rosenstein)*****

VIII., Mosonyi u. 3. ☎ 313-4196

☉ понедельник – суббота: 12-23 ч.

*Домашние рецепты, традиционные еврейские блюда***49 Shalimar****

VII., Dob utca 50. ☎ 352-0305 ☉ 12-16 ч., 18-23 ч.

*Индийские блюда; восемь видов хлеба, вегетарианские блюда***50 Sir Lancelot****

VI., Podmaniczky u. 14. ☎ 302-4456 ☉ 12-1 ч.

*Приятная атмосфера среднего века, огромные порции, хорошие вина; музыка ренессанса***51 Шёрхаэпинце – Дом Жербо (Sörházipince)****

V., Vörösmarty tér 7. ☎ 429-9022

☉ 12-23 ч.

*Деревенское оборудование, закуски специальные блюда на гриле***52 Spoon Café&Lounge*****

V., Перед Гостиницей Хотель Интерконтиненталь на Дунае ☎ 411-0933 ☉ 12-24 ч.

*Венгерская и международная кухня***53 Сазевеш (Százéves)*****

V., Pesti Barnabás u. 2. ☎ 318-3608 ☉ 12-24 ч.

*Самый старый постоянно действующий ресторан. Традиционная венгерская кухня на высоком уровне***54 Tom-George*****

V., Október 6 utca 8. ☎ 266-3525 ☉ 12-24 ч.

*Венгерские вина и восточные блюда «fusion»; модная обстановка «trendi»***55 Ресторан Уй Шипош (Új Sípос)****

III., Fő tér 6. ☎ 388-8745 ☉ 11-23 ч.

*Венгерские, международные блюда***56 Вадрожа (Vadrózsa)*****

II., Pentelel Molnár u. 15.

☎ 326-5817 ☉ 12-15 ч., 19-24 ч.

*Маленькая вилла в стиле барокко для любителей романтических ужинов***57 Вереш еш Фехер (Vörös és Fehér)****

VI., Andrásy út 41 ☎ 413-1545 ☉ 12-24 ч.

*Венгерские вина в широком выборе; аппетитные закуски***Кафэ, бары****1 Angelika**

I., Batthyány tér 7. ☎ 201-0668

☉ пон.-ср., воск. 9-24 ч., четв.-суб. 9-2 ч.

2 Va Bar

VII., Huszár utca 7. ☎ 0620-919-7979 ☉ 12-1 ч.

3 Балетципé (Balettciпé)

VI., Hajós utca 14. ☎ 269-3114

☉ пон.-пятн. 10-24 ч., суб. 11-24 ч., воск. 12-23 ч.

4 Beckett's

V., Bajcsy-Zsilinszky út 72. ☎ 311-1033

☉ пон.-четв. 12-1 ч., пятн.-воск. 12-2 ч.

5 Кафэ Централь (Centrál)**

V., Károlyi Mihály u. 9. ☎ 266-2110

☉ 8-24 ч.

6 Darshan Café

VIII., Krúdy Gyula utca 7. ☎ 266-7797

☉ пон.-пятн. 7-24 ч., суб.12-24., воск. 16-24 ч.

7 Жербо (Gerbeaud)

V., Vörösmarty tér 7. ☎ 429-9000

☉ 9-21 ч.

8 Gusto Café

II., Frankel Leó utca 12 ☎ 316-3970

☉ пон.-суб. 10-22 ч.

9 Лукач (Lukács)

VI., Andrásy út 70. ☎ 302-8747

☉ пон.-пятн. 9-20 ч., суб.-воск. 10-20 ч.

10 Кафе Маи Мано (Mai Manó Kávézó)

VI., Nagymező utca 20. ☎ 473-2666

☉ 10-1 ч.

11 Miró Café

I., Úri utca 30. ☎ 201-5573

☉ 9-24 ч.

12 Кафэ Музеум (Múzeum)

VIII., Múzeum krt. 12. ☎ 267-0375

☉ пон.-суб. 12-24 ч.

13 Кафэ Мувес (Művész)

VI., Andrásy út 29. ☎ 352-1337

☉ 9-24 ч.

14 Negro

V., Szent István tér 11. ☎ 302-0136

☉ пон.-четв., воск. 8-1 ч., пятн.-суб. 8-2.30 ч.

15 Русвурм (Ruszwurm)

I., Szentháromság utca 7. ☎ 375-5284

☉ 9-20 ч.

16 Soho Café

I., Fő utca 25. ☎ 201-3807

☉ пон.-пятн. 8-21 ч., суб.-воск. 9-21 ч.

Рестораны на пл. Ференца Листа

- 1 Birdland**
VI., Liszt Ferenc tér 7. ☎ 413-7983 ☉ 11–24 ч.
- 2 Buena Vista**
VI., Liszt Ferenc tér 4-5. ☎ 344-6303 ☉ 11–1 ч.
- 3 Café Miro Grande**
VI., Liszt Ferenc tér 9 ☎ 321-8666 ☉ 10–1 ч.
- 4 Café Vian**
VI., Liszt Ferenc tér 9. ☎ 268-1154 ☉ 9–24 ч.
- 5 Fresco**
VI., Liszt Ferenc tér 10. ☎ 411-0915 ☉ 12–24 ч.
- 6 Incognito**
VI., Liszt Ferenc tér 3. ☎ 342-1471
☉ пон.–четв. 12–24 ч., пятн. 12–2 ч., суб. 14–2 ч.,
воск. 14–24 ч.
- 7 Karma**
VI., Liszt Ferenc tér 11. ☎ 413-6764 ☉ 11–2 ч.
- 8 Кафе Медитерран (Mediterrán Kávézó)**
VI., Liszt Ferenc tér 10. ☎ 344-4615 ☉ 11.30–24 ч.
- 9 Менза (Menza)**
VI., Liszt Ferenc tér 2. ☎ 413-1482 ☉ 10–24 ч.
- 10 Пешти Эшт Кафе (Pesti Est Café)**
VI., Liszt Ferenc tér 5. ☎ 344-4381 ☉ 11–2 ч.
- 10 Passion**
VI., Liszt Ferenc tér 10. ☎ 268-0199 ☉ 11–24 ч.
- 10 Пиззерия Помпей (Pompei Pizzéria)**
VI., Liszt Ferenc tér 3. ☎ 351-8738 ☉ 12–1 ч.

Рестораны на улице Радаи и пл. Кальвина

- 1 Calvin**
IX., Kálvin tér 8. ☎ 215-1215
☉ 10–24 ч.
- 2 Castro**
IX., Ráday u. 35. ☎ 215-0184
☉ пон.–пятн. 9–24 ч., суб.–воск. 14–24 ч.
- 3 Coramia**
IX., Ráday u. 31. ☎ 219-5233
☉ 11–24 ч.
- 4 Costes**
IX., Ráday u. 4. ☎ 219-0696
☉ 12–24 ч.
- 5 Фотоцелла (Fotocella)**
IX., Ráday u. 17. ☎ 215-3248
☉ 10–24 ч.
- 6 Intenzo**
IX., Kálvin tér 9. ☎ 219-5243
☉ 10–24 ч.
- 7 Яффа (Jaffa)**
IX., Ráday u. 39. ☎ 219-5285
☉ пон.–четв. 9–1 ч., пятн. 9–2 ч., суб. 13–2 ч.,
воск. 14–24 ч.
- 8 Китайский Ресторан (Kínai Étterem)**
IX., Ráday u. 18. ☎ 218-9546
☉ 10–23 ч.
- 9 Кафе Мемуар (Memoár Café)**
IX., Ráday u. 1-3. ☎ 218-8698
☉ 10–23 ч.
- 10 Pata Negra**
IX., Kálvin tér 8. ☎ 215-5616
☉ 10–24 ч.

- 11 Paris, Texas**
IX., Ráday u. 22. ☎ 218-0570
☉ пон.–пятн. 10–3 ч., суб.–воск. 13–3 ч.
- 12 Pink-Cadillac**
IX., Ráday u. 22. ☎ 216-1412
☉ 11–24 ч.
- 13 Prince of Persia**
IX., Ráday u. 21. ☎ 216-0566
☉ 11–24 ч.
- 14 Ráday Drive 911**
IX., Ráday u. 11-13. ☎ 219-5452
☉ 12–24 ч.
- 15 Red Café**
IX., Ráday u. 14. ☎ 216-5628
☉ 12–24 ч.
- 16 Sir Williams**
IX., Ráday u. 9. ☎ 217-6093
☉ пон.–пятн. 12–4 ч.,
суб.–воск. 12–1 ч.
- 17 Soul Café**
IX., Ráday utca 11-13. ☎ 217-6986
☉ 12–1 ч.
- 18 Кафе Стар / Ресторан-Интернет (Star Kávéház/Étterem-Internet)**
IX., Ráday u. 34. ☎ 215-2738
☉ пон.–суб. 10–1 ч.
- 19 Time Café**
IX., Ráday u. 23. ☎ 476-0433
☉ пон.–ср. 11–1 ч., четв.–пятн. 11–2 ч., суб. 15–2 ч.,
воск. 16–1 ч.



PREMIER RESTAURANT & TERRACE

Fine international and Hungarian cuisine • Favourite terrace of Budapest in summer • Relaxing piano music on winter nights

Andrássy út 101, 1068 Budapest • Phone: 342-1768
info@premier-restaurant.hu • www.premier-restaurant.hu

20 Togana

IX., Ráday u. 29. ☎ 217-6625

☉ 11-24 ч.

21 Дом чая Вёрёш Орослан (Vörös Oroszlán Teaház)

IX., Ráday u. 9. ☎ 215-2101

☉ 11-23 ч.

22 Вёрёш Поштакочи (Vörös Postakocsi)

IX., Ráday u. 15. ☎ 217-6756

☉ 11.30-24 ч.

Рестораны на улице Хаёш

1 Balettcsipő

VI., Hajós utca 14. ☎ 269-3114

☉ пон.-пятн. 10-24 ч., суб. 11-24 ч. воск. 12-23 ч.

2 Chagall

VI., Hajós utca 27. ☎ 302-6030

☉ пон.-пятн. 11-24 ч., суб.-воск. 12-24 ч.

3 Marquis de Salade

VI., Hajós utca 43. ☎ 302-4086 ☉ 12-24 ч.

4 Picasso

VI., Hajós utca 31. ☎ 312-1727

☉ пон.-ср. 16-24 ч., четв.-пятн. 16-3 ч., суб. 18-4 ч.

5 Thália

VI., Hajós utca 7. ☎ 269-1221

☉ пон.-пятн. 10-22 ч., суб. 16-23 ч.

Джазовые клубы, музыкальные, танцевальные места развлечения

1 A38 Hajó

Будайская сторона моста Петёфи ☎ 464-3940
www.a38.hu ☉ 16-4 ч.

2 Алкатраз (Alkatraz)

V., Nyár u. 1. ☎ 478-6010

☉ воск.-ср. 16-2 ч., четв.-суб. 16-4 ч.

3 Columbus Pub

V., Перед Гостиницей Хотель Интерконтиненталь на Дунае
☎ 205-3041 ☉ 12-24 ч.

4 Cotton Club

VI., Jókai u. 26. ☎ 354-0886 ☉ 12-01 ч.

5 Crazy café

VI., Jókai u. 30. ☎ 302-4003 ☉ 11-1 ч.

6 Докк (Dokk)

III., Остров Хайодяри (Hajógyári sziget) 122 ☎ 0630-535-2747
☉ пон.-суб. 8-4 ч.

7 Fat Mo's

V., Nyári Pál u. 11. ☎ 267-3199

☉ пон.-ср. 12-2 ч., четв.-пятн. 12-4 ч., суб. 18-4 ч.,
воск. 18-2 ч.

8 For Sale Pub

V., Várház krt. 2 ☎ 267-0276

☉ 12-3 ч.

9 Inside

IX., Közraktár u. 9. www.clubinside.hu

10 Irish Cat

V., Múzeum körút 41. ☎ 266-4085

☉ 11-2 ч.

11 Jailhouse

IX., Tűzoltó utca 22. ☎ 0630-989-4905

☉ ср.-воск. 22-5 ч.

12 Janis' Pub

V., Királyi Pál u. 8. ☎ 266-2619

☉ пон.-четв. 16-2 ч., пятн.-суб. 16-3 ч.,
воск. 18-24 ч.

13 Jazz Garden

V., Veres Pálné u. 44/A ☎ 266-7364

☉ пон.-четв., воск. 11-6 ч., пятн.-суб. 16-3 ч.

14 Kultiplex

IX., Kínizsi u. 28 ☎ 219-0706 ☉ 10-5 ч.

15 New Orleans

VI., Lovag u. 5. ☎ 269-4844 ☉ ср.-суб. 21-5 ч.

16 Old Man's

VII., Akácfa u. 13. ☎ 322-7645 ☉ 15-4 ч.

17 Piaf

VI., Nagymező utca 25. ☎ 312-3823

☉ пон.-четв., воск. 11-6 ч., пятн.-суб. 11-7 ч.

18 Snapsz Café & Gallery

VII., Király utca 95. ☎ 321-5323

☉ Пон.-пятн.: с 10 ч. до «пока есть гости», суб.: с 18 до
«пока есть гости»

19 Szóda

VII., Wesselényi u. 18. ☎ 461-0007

☉ с 14 ч. до утра

Места развлечений под открытым небом

1 Базишкерт (Báziskert)

XIV., Stefánia út 2. / В саду Спортивной Арены им. Ласло
Плапп ☎ 273-0880

☉ вт.-воск. 15-1 ч.





РЕСТОРАНЫ II.

2 Buddha Beach

IX., Közraktár u. 9-11. ☎ 210-4872

3 Café del Río

XI., Goldmann György tér 1. / Будапештская сторона моста Арпад
Петёфи ☎ 06-30-2972158 Сайт: www.rio.hu

☉ с апреля до конца сентября ежедневно: с 14 ч. до 5 ч.

4 Coracabana beach

Остров Маргиты, в конце со стороны моста Арпад
Сайт: www.coracabana.hu

☉ Открыто всё лето

5 Mokka Csuka

III., Hajógyári Sziget, K-híd, Május 9. park

☎ 453-2120 Сайт: www.mokkacsuka.hu

☉ Открыто всё лето

6 Zöld Pardon

XI., Будапештская сторона моста Петёфи

Сайт: www.zp.hu ☉ Открыто всё лето

Казино

1 Казино «Лас Вегас»

V., Roosevelt tér 2. ☎ 317-6022

☉ 0-24 ч.

E-mail: info@lasvegascasino.hu

Сайт: www.lasvegascasino.hu

2 Казино Тропикана

V., Vigadó utca 2. ☎ 266-3062

☉ 11-06 ч.

E-mail: info@tropicancasino.hu

Сайт: www.tropicancasino.hu



BUDAPEST PANORAMA

(Будапешт Панорама)

Бесплатный гид месячной программы на пяти языках (английский, немецкий, итальянский, французский и русский). Можно найти в гостиницах, бюро информации, музеях и ресторанах.

Всё, что может интересовать иностранца!

BUDAPEST PROGRAM MAP

(Программная карта Будапешт)

Бесплатный месячный сборник предложений программ и карта города на английском языке. Можно найти в аэропортах Будапешта (Ferihegy 1, Ferihegy 2A и 2B) и в информационных бюро аэропорта.

Ваша карта – Ваша программа!



e-mail: bp.pan@t-online.hu
www.budapestpanorama.com

